

SŁAWNO ■ DARŁOWO ■ POSTOMINO ■ MALECHOWO

Powiatowe halo

MARZENA JAWORSKA: Jedno województwo lecz różne numery kierunkowe. Dlatego dzwoniąc poza powiat ponosimy większe koszty rozmów telefonicznych. A nieraz taka rozmowa jest konieczna. Wtedy równocześnie z rachunkiem telefonicznym dostajemy... białej gorączki. A później rozlega się krzyk: dlaczego tak dużo? To trzeba zmienić. Na łamach naszej gazety rusza akcja „Nie z nami takie numery”. Postaramy się Państwu przybliżyć jak duże rachunki telefoniczne płacą przedsiębiorstwa, placówki oświatowe czy zadłużone szpitale z powodu nie zmienionych stref numeracyjnych.



2 NASZE SPRAWY

Podarujmy życie

TOMASZ TURCZYN: Uczeń trzeciej klasy z gimnazjum w Dobiesławiu kilka miesięcy temu zachorował na raka kości. Jego leczenie jest bardzo kosztowne. Rodzina ma problemy z zebraniem potrzebnych pieniędzy. Nauczyciele i uczniowie postanowili jej pomóc i zorganizowali akcję charytatywną. To jednak nie wystarczy. Dlatego proszą oni o wsparcie wszystkich, którym nie jest obojętny los drugiego człowieka.



3 WYDARZENIA

Sie ma Darłowo!

MARIUSZ SZUBELSKI: Rozpoczęły się przygotowania do XII finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy. W tym roku pieniądze z kwesty zostaną przeznaczone na zakup sprzętu medycznego dla ratowania życia niemowląt i dzieci. Na plaży w Darłowie odbędzie się największy w województwie zachodniopomorskim piknik WOŚP. Jakie atrakcje przygotowują organizatorzy? Czytaj...



5 AKTUALNOŚCI

Koncepcja Sztuki

LEONARD DYMOWSKI: W pracowni Bogusława Migela, powstaje nowa rzeźba. Artysta nie chce wyjawiać, kogo będzie przedstawiała. Można tylko snuć przypuszczenia, że to postać z ludowej baśni. Ma ona stanąć przy wejściu do Sławna. Tajemnicza postać będzie witać przyjezdnych od strony Koszalina. To wizytówka naszego rodzimego artysty, którego nie znamy. O nim i jego twórczości przeczytaj Państwo...



7 REPORTAŻ

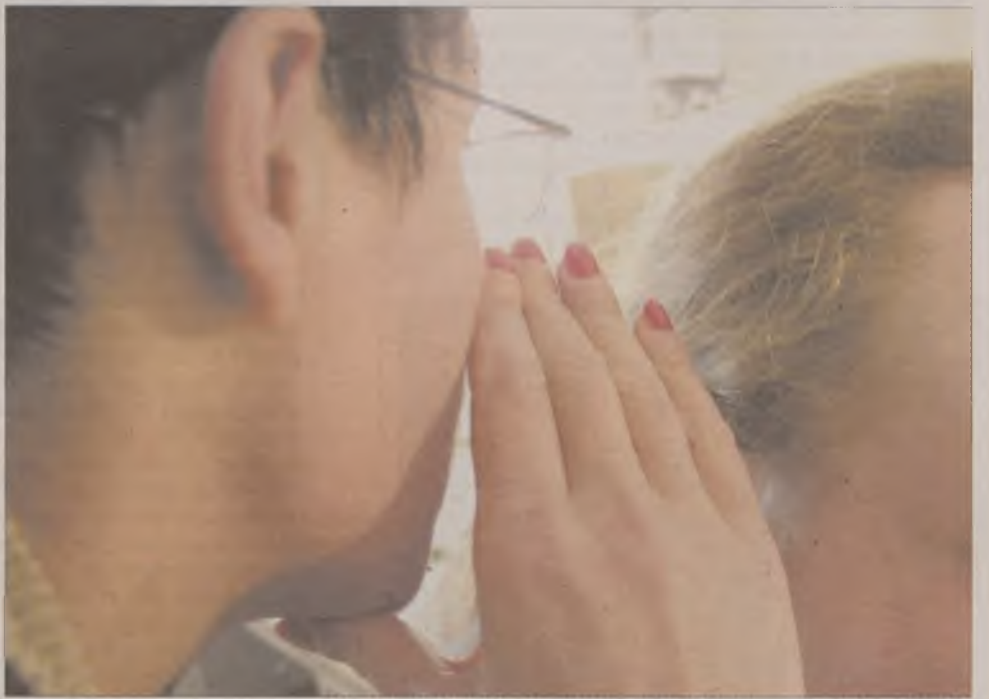
Sławno. Prezes na celowniku

DONOSY DONOSZĄ

Dżurny Komendy Powiatowej Policji w Sławnie został, powiadomiony przez anonimowego rozmówcę, że prezes Wodociągów i Kanalizacji w Sławnie Ireneusz Pyrzewicz znajduje się na terenie firmy pod wpływem alkoholu – mówi Ryszard Radziuk, komendant KPP w Sławnie.

Anonimowym informatorem okazał się... Krzysztof Frankenstein, radny Sławna.

– Zadzwonił do mnie oburzony mieszkaniec Sławna. Twierdził, że prezes znajduje się pod wpływem alkoholu. Zadzwoniłem do WiK, by sprawdzić czy prezes jest w pracy. Nie przedstawiłem się kim jestem. Pracownik potwierdził, że jest i od rana pracuje. Następnie zawiadomiłem o tym fakcie policję. Dochodziły do mnie informacje, że taka sytuacja występowała wcześniej. Spełniłem swój obowiązek czyli oddałem sprawę w ręce policji. Wiem, że o zdarzeniu został także poinformowany burmistrz – informuje Krzysztof Frankenstein. Funkcjonariusze udali się do siedziby WiK, zastali tam prezesa. Chcieli przebadać go alkomatem na zawartość alkoholu we krwi.



Donosy - nieraz pomagają, a nieraz szkodzą. Czy zastanawiamy się nad tym wcześniej?

– Prezes nie zgodził się na to badanie. Prowadzone jest dalsze postępowanie w celu wyjaśnienia sprawy – stwierdził Radziuk.

Jak się dowiedzieliśmy, prezes w chwili „nalotu” policji przebywał na urlopie. Było to 24 października, a urlop był jednodniowy. – Chcemy również ustalić czy prezes mógł podczas urlopu przebywać na

terenie firmy – dodaje Radziuk.

Ireneusz Perzyński, nie chce komentować zaistniałej sytuacji. Twierdzi, że komentarz jest zbędny. Nie czuje się winny. Wyraźnie widać smutek na jego twarzy, gdyż... – ... ludzie zachowują się w różny sposób. Jedno jest pewne – gdybym w pracy był pijany to bym tu już nie pracował. Dla

mnie najważniejsza jest opinia mojej firmy. Współpracuję z pracownikami, dążę do tego, by czuli się jak najlepiej w pracy. Mam plany co do rozwoju firmy – skomentował zdarzenie Pyrzewicz.

Prezes nikogo nie podejrzewa o donos. Trzyma się raczej z boku sprawy.

Marzena Jaworska

REC APB-GAS

3

REKLAMA

Dostajesz dwa razy więcej niż płacisz!

W taryfie **Nowa Era Moja 40 Medium:**

20 = 40

zł za abonament
(24,40 zł z VAT)

darmowych
minut



**Nokia
3510i**

1 zł
1,22 zł z VAT

Do każdego telefonu
Nokia 3510i - 100 zł
100 zł z VAT



**Sony Ericsson
T68i**

1 zł
1,22 zł z VAT

Do każdego telefonu
Sony Ericsson T68i - 100 zł
100 zł z VAT

**DO KAŻDEGO
TELEFONU
MIŁY UPOMINEK**

BM-PRO

SŁAWNO
ul. Jedności 100, 5

tel. 940 51 00

Zapraszamy:
pn-pt: 10-18
sb, 10-14



Możesz więcej

Na zakup telefonu i akcesoriów publicznie dostępnych w punktach sprzedaży sieci Era oraz na stronie www.era.pl

KARTKA Z DZIENNICZKA

WRZEŚNICA. Święto pieczonego ziemniaka przygotowali uczniowie i nauczyciele Szkoły Podstawowej we Wrześnicy. Przygotowano konkurs na najdłuższą obierkę i ziemniaczaną zgaduj-zgadulę. Głównym punktem programu była oczywiście degustacja pieczonych ziemniaków, prosto z ogniska.

■ 147 złotych i 52 grosze zebrano w czasie akcji „Góra grosza” w Szkole Podstawowej we Wrześnicy. Celem zbiórki jest wsparcie finansowe rodzinnych domów dziecka. Organizacją akcji zajął się Szkolny Samorząd Uczniowski w składzie: Dorota Ostrowska, Paulina Lęgowska, Maciej Jasiński i Kamil Wdówka. **SŁAWNO.** Uroczyste i nieoficjalne ślubowanie uczniów klas pierwszych zorganizowano w Zespole Szkół Zawodowych w Sławnie. Uczniowie klasy IIa wspólnie z wychowawcą Dariuszem Laskowskim przygotowali wiele atrakcji, jedną z nich było śpiewanie przez „koty” szlagierów disco polo i picie mleka. Szkolnych chrzest przeszedł również ksiądz Marek Górka, który od kilku miesięcy pracuje w szkole.

■ Z okazji Święta Niepodległości w sławińskich szkołach przygotowano wiele imprez. Uczniowie Szkoły Podstawowej nr 1 mieli okazję spotkać się z kombatantami. W Szkole Podstawowej nr 3 i Zespole Szkół Agrotechnicznych przygotowano uroczysty apel. Program artystyczny pt. „A to Polska właśnie” przygotowali uczniowie Zespołu Szkół im. J. H. Dąbrowskiego w Sławnie.

Akademii z okazji Święta Niepodległości Państwa Polskiego przygotowali uczniowie i nauczycieli Gimnazjum Miejskiego Nr 1 w Sławnie. W czasie akademii w Sławińskim Domu Kultury wręczono wyróżnienia i odznaczenia kombatantkie. Uczniowie Państwowej Szkoły Muzycznej w Sławnie na tą okazję przygotowali utwory patriotyczne.

Natomiast uczniowie Gimnazjum Miejskiego w Sławnie przygotowali zbiór wierszy patriotycznych.

Wystąpili również uczniowie Gimnazjum we Wrześnicy, zaprezentowali oni tańce ludowe i narodowe. (mas)



Uczniowie gimnazjum w Wrześnicy prezentują tańce ludowe.

Fot. M. Pietrasz

GŁOS W DISKUSJI

W poniedziałek nasz reporter pełnił dyżur przy redakcyjnym telefonie. Prosił Państwa o podzielenie się refleksjami na temat stanu wojennego.

Mariusz Kowalik, uczeń sławińskiego gimnazjum

— Ten okres znam z lekcji historii i opowiadań rodziców. Kojarzy mi się z kolejkami w sklepach i z tym, że nic w nich nie było. Mama mówi, że jak przywieziono pomarańcze, to ludzie bili się o nie. To trochę śmieszne, bo teraz można kupić je bardzo łatwo.

Ewa Piotrowska, rencistka z Darłowa

— Mam niemiłe wspomnienia z czasów stanu wojennego. Słowa generała Jaruzelskiego, który w telewizji ogłosił wprowadzenie stanu wojennego wryły mi się głęboko w pamięć. Nie rozumiałam wtedy dlaczego go wprowadzono. Cieszę się, że system komunistyczny jest już przeszłością. Ten okres to kartki na jedzenie i strach przed milicją obywatelską. Mój sąsiad został przez nią aresztowany i pobity. Później okazało się, że pomylili go z kimś innym. Przepraszam nie usłyszał. Cieszył się, że został wypuszczony.

Paweł Michalik, mieszkaniec Sławna

— Nie tęsknię za przeszłością. Po wprowadzeniu stanu wojennego planowałem wyjazd Stanów Zjednoczonych. Mieszka tam moja siostra. Miałem wszystkie wymagane dokumenty. Czekałem tylko na paszport. Nie otrzymałem go, bo aresztowała mnie milicja. Z perspektywy czasu nie żałuję, że nie wyemigrowałem. Mam cudowną żonę i rodzinę.

Katarzyna Nowak, emerytka z Malechowa

— Uważam, że za czasów komunistycznych było dużo lepiej. Łatwiej było o zatrudnienie. A teraz młodzi pokorzą szkoły i nigdzie nie pracują.

(syk)

POWIAT. DWA NUMERY KIERUNKOWE

To nas wkurza

Dwa numery kierunkowe na terenie powiatu sławińskiego (059 i 094) skłaniają jego mieszkańców do zastanowienia jak duże są koszty rozmów telefonicznych.

— Denerwuje mnie, że mieszkamy w jednym województwie, a są różne numery kierunkowe. Zamiast płacić mniej, płacimy więcej. 90 procent moich telefonów to połączenie międzystrefowe, które są oczywiście droższe. Tak nie powinno być. Telekomunikacja na nas zarabia — mówi Mirosława Libront, pracownica jednej ze sławińskiej firm.

Włodarze poprzedniej kadencji poruszyli ten problem. Zostały przesłane pisma do zarządu TP S.A. z prośbą o jednakowy koszt rozmów telefonicznych na terenie powiatu.

— Radni przedstawili podanie w tej sprawie. Ustaliliśmy z TP S.A., że rozmowy na terenie powiatu mają mieć jednakowy koszt. I tak się stało mieszkańcy nie płacą drożej za wybieranie numeru 094. Jednak podkreślam — obowiązuje to jedynie na terenie powiatu sławińskiego — twierdzi Henryk Lompert, były sławiński starosta.

Wojciech Jabczyński, szef biura prasowego Telekomunikacji Polskiej S.A. w Poznaniu potwierdza ten fakt.

— Zgadza się, że mieszkańcy powiatu sławińskiego płacą jednakową cenę niezależnie od tego czy wybiorą numer 059 lub 094. Taka sytuacja ma miejsce od ponad roku. Jednak powiat sławiński nie jest je-



— Jedno województwo, a kilka numerów — to mnie denerwuje — mówi Mirosława Libront.

Fot. M. Pietrasz

dynym. Ujednolicony koszt rozmów istnieje we wszystkich powiatach. A czy pisma radnych w tym pomogły — nie chcę tego komentować —

Dyżur

Zapraszamy państwa do wyrażenia swoich opinii na temat różnych numerów kierunkowych telefonu na terenie jednego województwa. W poniedziałek — 17 października — od godz. 10 do 12 dyżur będzie pełnił nasz reporter. Tel. (059) 810 62 77.

poinformował Wojciech Jabczyński.

Jedno jest pewne, dzwoniąc do miejscowości spoza powiatu zapłacimy już drożej. W całym województwie zachodniopomorskim istnieje pięć stref numeracyj-

nych 059, 067, 094, 091, 095. Więc kiedy i tutaj nastąpi zmiana?

— To już nie zależy od nas. Decyduje o tym Ministerstwo Infrastruktury — podsumował Jabczyński.

Marzena Jaworska

Za tydzień

W następnym tygodniku „Dziennika Bałtyckiego” poinformujemy jak wysokie rachunki muszą płacić urzędy na terenie powiatu. Z uwagi na załatwianie szeregu spraw w Koszalinie czy Szczecinie urzędnicy zmuszeni są płacić za rozmowy międzystrefowe. A to wiąże się z kosztami i uszczupleniem budżetu gminy lub miasta.

ROZMOWA TYGODNIA

Stan wojenny w Darłowie

Z Justyną Skowronek z Instytutu Pamięi Narodowej w Gdańsku — współorganizatorem wystawy „Stan wojenny — spojrzenie po dwudziestu latach”, która gości w darłowskim zamku rozmawia Tomasz Turczyn.

— Stan wojenny wprowadzono w grudniu 1981 roku. Więc stosunkowo łatwo można dotrzeć do zdjęć i dokumentów z tego okresu. Przygotować taką wystawę jest bardzo prosto...

— Nie ma pan racji. Trzeba włożyć w to bardzo dużo solidnej pracy. Paradoksalnie duża ilość materiałów o stanie wojennym powoduje, że trzeba je odpowiednio posegregować. Każda ekspozycja ma jakieś przesłanie...

— A jakie jest tej?

— Chodzi o to, aby pokazać polaryzację społeczeństwa polskiego. Z jednej strony przedstawieni są opozycjoniści ówczesnego systemu i represje. A z drugiej pokazane są władze — fotografie mundurów i pałek milicyjnych. Jest to zderzenie dwóch światów.

— To tak naprawdę o czym jest ta wystawa?

— O głównych wydarzeniach stanu wojennego widzianego oczyma prostych ludzi. To portret własny Polaków.

— Do kogo jest on skierowany?

— Do wszystkich. A w szczególności do młodego pokolenia — uczniów szkół, którzy nie zawsze pamiętają o tych trudnych czasach. Dla starszych to przypomnienie minionych wydarzeń.

— Wystawa gościła już w wielu miastach, między innymi w: Warszawie, To-



Fot. Tomasz Turczyn

runiu, Bydgoszczy. Jaki był jej odbiór?

— Bardzo pozytywny. Zainteresowanie jest nią bardzo duże. Ludzie przynoszą swoje prywatne zdjęcia i dokumenty. Współtworzą ją więc razem z nami.

— Dziękuję za rozmowę.

Postomino. „Wiatrołapy” w budowie

Wiatrak za jedyne... 8 mln

Firma Megavat z Marszewa może rozpocząć już budowę elektrowni wiatrowych. W okolicach Marszewa mają powstać 24 wiatraki. Jednak przygotowania do inwestycji nie szły tak gładko i pięknie.

– Zaistniały wady w dokumentacji formalno-prawnej oraz w uchwałach z dnia 12 sierpnia podjętych na sesji. Trzeba je było usunąć. Nie dzieje się to jednak dnia na dzień – informuje Zbigniew Galek, wójt gminy Postomino.

Praktycznie od sierpnia ruszyła machina poprawek w uchwałach i dokumentacji. Kto stoi za zaistniałymi błędami? – Projektant zatrudniony przez firmę Megavat – skwitował wójt Galek.

Na sesji poddano pod głosowanie już poprawione projekty uchwał. Decyzję podjęto jednogłośnie. Jednak wójt wspominał o bezpodstawnych zarzutach dotyczących wstrzymywania inwestycji.

– Wnioskodawcy dawali mi to do zrozumienia na spotkaniach i komisjach. 30 września na sesji wnioskodawcy wstrzymali się od uchylecia uchwał. To paradoks. Najpierw oskarżają



W okolicach Darłowa wiatraki są nie lada atrakcją. Niedługo będą i w Postominie.

Fot. M. Pietrasz

o wstrzymywanie inwestycji, a później wstrzymują się od uchylecia błędnych uchwał – komentuje Galek.

Inwestorzy (właściciele firmy „Megavat”) czyli Kazimierz Ordon oraz brat Andrzej Ordon twierdzą, że błędy w ustawach i projektach to... – ...nie wina projektanta. Jest to osoba z województwa pomorskiego, która wykonywała już tego typu pracę. Z tym, że urząd wojewódzki w Pomorskiem inaczej interpretuje ustawę

niż nasz – Zachodniopomorski. Stąd te błędy.

Kazimierz Ordon twierdzi także, że wójt Zbigniew Galek nie pomagał inwestorom. – To wszystko szło opornie, to znaczy niekiedy problemem był podpis wójta na papierze – dodaje Ordon.

Obecnie inwestorzy zacierają ręce. W przyszłym roku jesienią mają powstać pierwsze wiatraki. Koszt jednego to... 8 milionów złotych. – Inwestycja spora. Przy cenie 30 groszy za 1 kilowatogodzinę

po 8 latach powinna się jednak zwrócić – wyjaśnia Kazimierz Ordon.

Wiatraki będą stawiane systematycznie. Na początku powstaną dwa, trzy. Z czasem będzie ich przybywać. Jak mówi Kazimierz Ordon będą to wiatraki 2 megawatowe duńskiej firmy „Vestas”. Najprawdopodobniej wieżę wykona słupska firma „Stako”. Firma planuje zatrudnić 100 osób. Budżet gminy będzie również bogatszy o 160 tys. rocznie (2 procent od jednej wieży).

Marzena Jaworska

Sławno. Afera wokół prezesa

Tajemniczy informator

Prezes WiK w Sławnie odcina się od rozpętanej afery wokół jego osoby. Nie chce wiedzieć kto naslał na niego policję. Cemu ma służyć bierna postawa?

– Bo donosy były i będą. Nie chcę tego dalej komentować – podsumował prezes WiK.

Faktem jest, że Krzysztof Frankenstein był zainteresowany dalszym przebiegiem sprawy.

– Złożyłem pismo na policję, w którym prosiłem o wyjaśnienie dalszych czynności służbowych funkcjonariuszy. Od policjantów dowiedziałem się także, że prezes przyznał się, iż pił rano alkohol – dodaje Frankenstein.

Burmistrz Sławna Mirosław Bugajski został także poinformowany o zaistniałym fakcie.

– Przedzwonił do mnie funkcjonariusz policji, poinformował mnie o zaistniałym zdarzeniu w siedzibie firmy.

Prosił bym przyjechał do WiK i wpłynął na prezesa Pyrzewicza, by ten znów poddał się badaniu alkometrem. Odmówiłem, gdyż to nie jest moja sprawa. Nic nie wiem o tym, by od prezesa wyczuł woń alkoholu – stwierdził Mirosław Bugajski.

Policja nie zdołała nam ujawnić czy funkcjonariusze wyczuli woń alkoholu od prezesa. Są prowadzone dalsze czynności służbowe w tej sprawie. O wyniku prowadzonego postępowania poinformujemy państwa na łamach naszej gazety. Natomiast nie wiadomo kto jest tajemniczym informatorem radnego Krzysztofa Frankensteina. Dlaczego akurat z nim się „ten tajemniczy człowiek” skontaktował?

– Gdyż, jak stwierdził, jestem jedynym radnym, który doprowadzi tę sprawę do końca – skwitował Frankenstein.

Marzena Jaworska



– Spełniłem mój obowiązek i przekazałem sprawę policji – mówi Krzysztof Frankenstein, radny Sławna.

Fot. M. Pietrasz

Wyjaśnienie

Elżbieta Pazoła

radca prawny

– Prezes spółki przebywający na urlopie może, a niekiedy wręcz musi przebywać na terenie firmy. Może się przecież zdarzyć, że czegoś zapomniał lub chce skontrolować pracowników. Pod wpływem alkoholu w firmie nie może przebywać ani pracownik, ani prezes.

CZYTASZ I WIESZ

Podarujmy Łukaszowi życie

DOBIEŚŁAW. GM. MALE-CHOWO. Łukasz Niechwiełowicz, uczeń klasy trzeciej gimnazjum w Zespole Szkół w Dobiesławiu, kilka miesięcy temu zachorował na raka kości. Całe grono pedagogiczne oraz uczniowie nie pozostali obojętni wobec



Fot. L. Dymowski

Świetlica Środowiskowa włączyła się do akcji.

tęgo nieszczęścia. Postanowili zorganizować akcję charytatywną. W ten sposób wspierają swojego kolegę i pokazują mu, że nie jest sam.

– Wszyscy zaangażowaliśmy się w ratowanie życia chłopca – mówi Małgorzata Gał, dyrektor szkoły. – Przeprowadzamy różne drobne akcje, których celem jest zebranie jak największej sumy pieniędzy. W ten sposób chcemy pomóc finansowo Łukaszowi i jego rodzinie. Wiemy, że leki których chłopiec potrzebuje są bardzo drogie. Liczy się więc każda złotówka. Dlatego uczniowie zbierają do puszek dobrowolne datki. Również zorganizowali loterię fantową, na którą sami przynieśli fany. A kilka dni temu odbyła się dyskoteka. Wstęp kosztował dwa złote. Oprócz tego przez cały czas był otwarty bufet. Uczniowie sprzedawali upieczone przez siebie i rodziców ciasta. A wszystko dla Łukasza. Sytuacja jego rodziny nie jest łatwa, bo...

– Brakuje nam pieniędzy na leczenie syna – mówi Stanisław Niechwiełowicz, ojciec chłopca. – Wyjadę do Warszawy na badania oraz leki są bardzo kosztowne. Nie liczymy się z tym. Walczymy o nasze dziecko. Z góry dziękuję za okazane serce i pomoc. Syn Pana Stanisława wrócił kilka dni temu z badań. Okazało się, że jego wyniki morfologiczne pogorszyły się. Spadła odporność organizmu. Rodzina dowiedziała się o tym telefonicznie. Natychmiast skonsultowali się z lekarzem. Podjął on decyzję, że chłopiec musi znaleźć się jak najszybciej w szpitalu. Wezwano karetkę, która odwiozła go do Koszalina. A dwudziestego listopada musi być z powrotem w Warszawie, gdzie czekają go dalsze badania. – Chłopiec od kwietnia uczy się indywidualnie w domu – kontynuuje dyrektor. – Jest po chemioterapii. Już wkrótce będziemy mogli podać numer specjalnego konta (na łamach naszej gazety będą mogli Państwo o tym przeczytać). Będzie można wpłacać na nie pieniądze. Do pokonania pozostały

jeszcze pewne formalności bankowe i proceduralne. Całe grono pedagogiczne oraz uczniowie apelują o pomoc dla chorego kolegi. Wszyscy ludzie dobrej woli, którym nie jest obojętny los chłopca mogą na razie skontaktować się ze szkołą (tel 094 314 93 89). Tam uzyskają bliższe informacje jak mu pomóc.

(syk)

REKLAMA

HA Spół
Przedsiębiorstwo Handlu i Usług
Techniczno - Produkcyjnych Spółka z o.o.
**URZĄDZENIA CHŁODNICZE
I GASTRONOMICZNE**
Wypożyczenie zakładów zbiorowego
żywienia
**Meble i wyposażenie sklepów
Części zamienne**
Filia Malbork, **pon. - pt.**
Chrobrego 28 **8-17**
tel. (055) 272 37 71 **sob. 9-13**
tel. kom. 601 663 151

Potrzebujesz PIENIĘDZY? Kwoty od 10 000 zł do 300 000 zł

Prezentujemy specjalny program
finansowania osób bez zdolności
KREDYTOWYCH

UWAGA!!!

Tylko teraz uproszczona procedura
bez zaświadczeń o dochodach.
Obsługujemy wszystkie grupy zawodowe,
także emerytów, rencistów, rolników i osoby
prowadzące działalność gospodarczą.

Przykładowe zestawienia	
25 000 zł	119,44 zł
50 000 zł	238,88 zł
75 000 zł	358,33 zł
100 000 zł	477,77 zł
150 000 zł	716,66 zł
200 000 zł	955,55 zł

Szczegółowe informacje u doradców finansowych:

Gdańsk, ul. Klonowa 1, III p., pok. 1,
tel. (0...58) 341-97-11

Gdynia, ul. Świętojańska 40/2, II p.,
tel. (0...58) 781-68-60, 781-68-61

Człuchów, ul. Batoiego 2A, I p.,
tel. (0...59) 834-60-05

Starogard Gdański, ul. Chojnicka 10, pok. 5,
tel. (0...58) 562-32-76

Bytów, ul. Kochanowskiego 3,
I p. budynek "Jantar", tel. (059) 822-89-39

ZAPROSZENIE

■ Rakieta dla najmłodszych

SŁAWNO. Ośrodek Sportu i Rekreacji w Sławnie zaprasza dzieci i młodzież na treningi tenisa stołowego. Zajęcia prowadzić będzie nauczyciel wychowania fizycznego, absolwent AWF. Obowiązuje podział na grupy: ■ młodzik – szkoły podstawowe rocznik 1991-95 ■ – kadet – gimnazjum rocznik 1988-90. Treningi odbywają się w poniedziałki o godzinie 17 i czwartki – o 16.

(AL)

SPOTKANIA MŁODYCH

■ Do Hamburga

SŁAWNO. W każdy piątek o godzinie 20 w kościele WNMP w Sławnie organizowane są spotkania młodych przygotowujące do wyjazdu na Europejskie Spotkania Młodych w Hamburgu (28.12.2003 – 03.01.2004). Na razie grupa wyjazdowa jest niewielka, jednak organizatorzy liczą na większe zainteresowanie.

(mas)

REKLAMA



Aryton®

KOLEKCJA
JESIEŃ-ZIMA
2003

nagrodzona tytułem
Doskonałość Mody 2003

GDYNIA

ARYTON C.H. KUF, AL. ZWYCIĘSTWA 256
BELL, UL. ŚWIĘTOJAŃSKA 51

GDAŃSK

JUWENA, UL. TKACKA
MONNARI C.H. GEANT
MONNARI C.H. ALFA

ELBLĄG

MODA, UL. CZERWONEGO KRZYŻA 5/11

DOSKONAŁOŚĆ
MODY 2003
STYL

25801761/A/918

POZNAJ SWOJEGO DZIELNICOWEGO

Jako negocjator

Z młodszym aspirantem **Dariuszem Woronieckim**, dzielnicowym rejonu pierwszego, rozmawia Mariusz Szubelski

– Dlaczego „Nie lubię poniedziałku”?

– W weekend można odpocząć, iść z rodziną na spacer, pograć w piłkę. Poniedziałek to początek nowych zmagani i wyzwań jakie czekają na mnie w pracy.

– Jaki filmowy policjant jest panu najbliższy?

– Hmm... Samuel L. Jackson w filmie „Negocjator”. Dzielnicowy musi być właśnie takim negocjatorem, i ja staram się temu sprostać.

– Jakie są problemy mieszkańców rejonu pierwszego?

– Są to uszkodzenia mienia, samochodów i altanek. Nietrzeźwa młodzież wychodząca z pubu robi także dużo zamieszania. Poza tym konflikty rodzinne.

– Jak Darek został policjantem?

– Chyba trochę przez przypadek, a dokładniej przez ogłoszenie w prasie. Zaczęło się to w 1994 roku. Przeczytałem ogłoszenie w gazecie o naborze do komendy stołecznej. Zgłosiłem się i... tak już zostałem. Teraz jestem zadowolony z tamtej



– Policjantem zostałem przez przypadek a właściwie przez ogłoszenie w prasie – opowiada Dariusz Woroniecki.

Fot. M. Pietrasz

decyzji i nie zmieniłbym pracy na żadną inną.

– Dziękuję za rozmowę.

Sylwetka

- Imię i nazwisko: Dariusz Woroniecki
- Wiek: 33 lata
- Wykształcenie: średnie
- Rodzina: żona Małgorzata, syn Wojciech – 9 lat
- Zainteresowania: psychologia, muzyka
- Hobby: sport – piłka nożna, tenis stołowy i siatkówka
- Ulubiona potrawa: placek po węgiersku
- Ulubiony film: Nie lubię poniedziałku

REKLAMA

MAKRO-BUD-DACH

Pruszcz Gdański
ul. Obr. Westerplatte 30
tel./fax 69-20-893, tel. 69-20-894
pon. - pt. 8.00 - 17.00
sobota 9.00 - 13.00
www.makro-bud.com.pl

21801084/A/1154

NAJWIĘKSZY WYBÓR - NISKIE CENY
PROMOCJA
BLACHODACHÓWKA SZWEDZKA
OD 16,50 zł/m²

KOMPLETNE POKRYCIA DACHOWE

DACHÓWKA CERAMICZNA, CEMENTOWA, TRAPEZOWY
ORYGNOWANIA, OKNA DACHOWE, AKCESORIA
SYSTEMY OCIEPLEŃ, STOLARKA, MAT. BODOWLANE

Wykonujemy prace dekarzkie (do 10 lat gwarancji).

PHU RAF-OL Sp. z o.o.



Zamówienia można składać:

Biuro Handlowe: Żukowo, ul. Kościarska 11,
tel. (58) 685 90 12-14, fax (58) 685 93 94 pon.-pt. 8⁰⁰-19⁰⁰

Wypełnij kupon, wytnij i prześlij klerowcy systemy
KUPON PROMOCYJNY

upoważnia do upustu cenowego 0,02 zł za 1 litr

imię _____ nazwisko _____

ulica/nr domu i mieszkania _____ kod _____ miasto _____

tel. _____ data i podpis _____

Oświadczam, że dobrowolnie wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych, w celu przeprowadzenia losowania, w tym na ich publikację.

Dane osobowe uczestników będą chronione zgodnie z ustawą z dn. 29.08.1997 r. o ochronie danych osobowych Dz. U. Nr 133 poz. 886. Każdy uczestnik ma prawo wglądu do swoich danych osobowych i ich poprawiania.

Na koniec sezonu grzewczego spośród kuponów promocyjnych zostanie rozlosowana atrakcyjna nagroda - niespodzianka 2048600/A/949

NISSAN

W ofercie posiadamy wózki widłowe:

- spalinowe i elektryczne (2 lata gwarancji)
- systemowe magazynowe
- nowe i używane
- serwis gwarancyjny i pogwarancyjny

KMJ Kaszubowscy
Autoryzowany Dealer
Nissan Poland Ltd.

ul. Grunwaldzka 303 D
80-314 Gdańsk
tel. (058) 552-21-93

fax (058) 552-26-44
kom. 693-450-302
kom. 693-450-312

10169430/A/884

OKTAN **OLEJ OPAŁOWY GRZEWczy**

Patroneckie Stacje Paliw
Refinerii Gdańskiej SA

Sprzedaż detaliczna i hurtowa paliw

0801 609 209
infolinia

76-241 Stara Dąbrowa, Nowa Dąbrowa k. Głupsk
tel. (059) 811 34 57, 811 34 78, fax (059) 811 34 77

84-220 Strzebielino
tel. (058) 676 24 84+85
tel. kom. 0601 997 611

83-334 Miechucino,
k. Sierakowice
tel. (058) 684 51 21

Gr. 0,4 mm **Blachodachówka** Gr. 0,5 mm

w kolorze czerwonym i czarnym już za:

Promocja
Do 21.11.2003!

17,99 zł/m² +7% vat

19,99 zł/m² +7% vat

Lub do wyczerpania zapasów

FAKRO okna dachowe

siding, rynny, podsufitki

Royal Europa

www.winplast.com.pl

BORGA WINPLAST

Gdynia 781 66 77 ul. Rdestowa 41
Gdańsk 301 67 12 ul. Mostowa 14
Gdańsk 558 20 86 ul. Droszyńskiego 27
Elbląg 236 15 41 ul. Warszawska 66
Kartuzy 685 32 99 ul. Gdańska 28
Kościerzyna 686 72 44 ul. Wojska Polskiego 8
Malbork 647 16 85 al. Wojska Polskiego 91
Miechucino 629 65 03 ul. Kwiatowa 6
Rumia 771 23 97 ul. Grunwaldzka 93
Starogard Gd. 563 90 95 os. Konst. 3 Maja 5a

JESTES
W POTRZEBIE

■ DARŁOWO

Apteka dyżurna: „Centrum”,
ul. Powstańców Warszawskich
58,
tel. 314 27 05

INFORMACJA

INF. PKŚ – tel. 314 20 64

POGRZEBOWE – „Usługi Pogrzebowe”, ul. o. D. Tynieckiego, tel. 314 40 67 (czynny całą dobę)

URZĄD – Urząd Miejski, Plac Tadeusza Kościuszki 9, tel. 314 22 23, Urząd Gminy, ul. o. D. Tynieckiego 2, tel. 314 22 27, Urząd Pocztowy, ul. Poczтова 2, tel. 314 24 02

Pogotowie Ratunkowe, tel. 314 25 88

Przychodnia Okulistyczna, ul. Wieniawskiego, tel. 314 67 41
Zakład Opieki Zdrowotnej, ul. M. Curie Skłodowskiej 27, tel. 314 30 35

Straż pożarna, ul. Portowa 4, tel. 314 27 48

Policja, ul. Rzemieślnicza, tel. 314 22 07

Straż Miejska, ul. Krótka, tel. 314 34 97

Kapitanat Portu, ul. Zachodnia 1, tel. 314 26 83
Posterunek Celny, ul. Zachodnia 1, tel. 314 29 72

Straż Graniczna, ul. o. D. Tynieckiego, tel. 314 21 52

Zarząd Portu Morskiego Darłowo, ul. Wschodnia 14, tel. 314 51 85

Kościół: pw. Wniebowzięcia NMP, ul. Franciszkańska 4, tel. 314 20 12, pw. św. Gertrudy, ul. św. Gertrudy 1, tel. 314 27 16, pw. św. Maksymiliana Kolbego, ul. Gdyńska 3, tel. 314 32 72

Banki: PKO BP, ul. Morska 5, tel. 314 30 27, Bank Spółdzielczy, ul. Bogusława X, tel. 314 36 41
Kino „Bajka”, ul. Morska 56, tel. 314 26 29

Biblioteka Miejska, ul. Wieniawskiego 19, tel. 314 26 97

Muzeum Zamku Książąt Pomorskich, ul. Zamkowa 4, tel. 314 23 51, **Darłowski Ośrodek Kultury**, ul. Morska 56, tel. 314 26 29

■ SŁAWNO

Apteka dyżurna: „Remedium”,
ul. pielczarskiego 2,
tel. 810 79 92

INFORMACJA

INF. PKP – tel. 810 30 45
INF. PKŚ – tel. 810 36 50

POGRZEBOWE – „Zakład Pogrzebowy”, ul. Marii Konopnickiej 3, tel. 810 36 65

URZĄD – Urząd Miejski, ul. M. Curie Skłodowskiej 9, (interesanci – od pon. do piątku, w godz. 10-13), tel. 810 30 51, Starostwo Powiatowe, ul. Koszalińska 64, tel. 810 49 04, Urząd Gminy, ul. M. Curie-Skłodowskiej 9, tel. 810 75 26

Pogotowie Ratunkowe, tel. 810 74 10
Szpital Powiatowy, ul. I Pułku

REKLAMA

LEX

Słupsk ul. Jana Pawła II 1
tel. (0 59) 840 28 05
tel./fax (0 59) 840 26 10

Sławno Pl. Kard. Wyszyńskiego 1
tel. (0 59) 810 48 05
tel./fax 810 48 06

DARŁOWO. NAJWIĘKSZY KONCERT NA WYBRZEŻU

Sie ma Darłowo!

Największy w województwie zachodniopomorskim koncert Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy odbędzie się... na plaży w Darłównu, w niedzielę 11 stycznia. – Szczecińska telewizja co roku przeprowadza taki koncert w innej miejscowości – wyjaśnia Jerzy Piotrowski, dyrektor Darłowskiego Ośrodka Kultury. – Do tej pory takie koncerty były w Międzyzdrojach, Jastarni, Rewalu i Świnoujściu. Teraz trafiło na nas... I dobrze.

Impreza zorganizowana przy latarni morskiej będzie największym koncertem nad Bałtykiem.

W mieście działają już dwa sztaby WOŚP – miejski i gminny. Pierwszy mieści się w Gimnazjum Miejskim, drugi natomiast w Zespole Szkół im. Stefana Żeromskiego.

Piknik Orkiestry

Promenada, plaża i place przy kanale – łącznie kilka hektarów terenu – przeistoczy się w największy w województwie piknik Jurka Owsiaka. Regionalny finał w Darłowie będzie bezpośrednio transmitowany na antenie Telewizji Polskiej i Telewizji Polonia z relacjami w programach informacyjnych i w paśmie telewizji regionalnej TVP 3. – Kilka milionów osób usłyszy o Darłowie w najlepszym czasie antenowym – cieszy się Elżbieta Karlińska, zastępca burmistrza miasta Darłowo. – Taka promocja miasta musi zaprocentować w przyszłości.

Organizacją koncertu – sceny, oświetlenia, nagłośnienia, obsługi i artystów – zajmie się profesjonalna agencja artystyczna. Jednak finanse, kilkuset tysięcy złotych, musi zabezpieczyć miasto. – Liczymy na pomoc sponsorów. Będzie to największe wydarzenie kulturalne więc świetna promocja dla każdej firmy –

dodaje dyrektor Piotrowski. – Liczymy na przyjazd mieszkańców Słupska, Koszalina, Sławna i Ustki. Łącznie około 20 tysięcy widzów.

Organizatorzy starają się o uruchomienie specjalnych linii autobusowych ze Słupska i Koszalina. Przygotowane są też miejsca parkingowe dla kilku tysięcy pojazdów.

– Nawet gdyby przyjechało 50 tysięcy osób i tak będziemy w stanie ich przyjąć – przekonuje Karlińska. – Skoro Rewal i Jastarnia sobie poradziły, my też damy radę.

Przez cały dzień na terenie Darłowa i Darłówka kwestować będzie 180 wolontariuszy. Dla kwestujących w kilku punktach miasta przygotowane zostaną ciepłe napoje i posiłki.

– Chcemy oświetlić któryś z wiatraków, latarnię morską i kilka kutrów cumujących na redzie – dodaje Jerzy Piotrowski. – Staramy się załatwić także helikopter z jednostki wojskowej w Darłównu.

O bezpieczeństwo kwestujących i kilkunastotysięcznej publiczności zadba policja, straż miejska, ochroniarze i żołnierze.

Bank na plaży

W hali przy latarni zostanie zlokalizowany regionalny bank Orkiestry dla sztabów WOŚP z sąsiednich miast i gmin. Tutaj pieniądze będą na bieżąco przeleczane, a aktualne rezultaty zbiórki podawane bezpośrednio do studia w Warszawie.

Na scenie pojawi się kilkanaście różnych zespołów.

– Na pewno zagrają lokalni wykonawcy i Farba z Gdańska – zapewnia Waldemar Śmigieński, koordynator akcji. – Cały czas trwają rozmowy z potencjalną gwiazdą wieczoru. Kto to będzie? Wszystko zależy od pieniędzy.

– Występujący tego dnia artyści, proszeni są aby nie pobierali żadnych honorariów. Staramy się, aby jak najwięcej wydarzeń artystycznych



Fot. M. Pietrasz

W czasie XII finału WOŚP będą zbierane pieniądze na zakup sprzętu medycznego dla ratowania życia niemowląt i dzieci.

związanych z przeprowadzeniem finału, odbywało się bez ponoszenia żadnych kosztów – zapewnia Jerzy Owsiak.

– To jest tak, że zespoły niby nie biorą honorariów, ale nagle rosną koszty transportu i sprzętu – dodaje Śmigieński.

Oprawę muzyczną „Świątełka do Nieba” przygotuje grupa Stonehenge.

– W tej jednej chwili w całej Polsce prosimy ludzi o wystanie w stronę nieba Do-

brych Aniołów, świątełka w postaci zapalanej zapałki, świeczki, pochodni czy sztucznych ogni – wyjaśnia Jerzy Owsiak. – W tej jednej chwili wierzymy w to, że jesteśmy bardzo widoczni.

Koncert i orkiestrą aukcję poprowadzą Arkadiusz Wąsik z grupy Stonehenge oraz Andrzej Grzela z szantowej formacji „Ryczące dwudziestki”.

Mariusz Szubelski

Od orkiestry

Od 1994 roku do powiatowego szpitala w Sławnie Fundacja Jurka Owsiaka ofiarowała sprzęt o łącznej wartości 42 954,04 złotych.

- Oddział Noworodkowy (36 023,81 zł)
- oxymetr firmy S&W Medico Technik A/S
- stanowisko CPAP z kompresorem firmy NZ TECHNO Handels
- inkubator podstawowy V85MC firmy Atom
- pompa strzykawkowa Brown
- urządzenie do przesiewowych badań słuchu metodą otoemisji akustycznych z wyposażeniem
- Zespół Opieki Zdrowotnej, Dział Pomocy Doraźnej (6 930,23 zł)
- laryngoskop z kompletem łyżek
- 2 zestawy kołnierzy ortopedycznych z torbą
- deska Ortopedyczna (2 szt.)
- unieruchomienie głowy (2 szt.)
- nosze (1 szt.)
- unieruchomienie pediatryczne (2 szt.)
- resuscytator mechaniczny
- ssak Twin Pump

SŁAWNO. WYBRAŃCY W GDAŃSKU

■ Po pierwsze A-1

Spotkanie władz wojewódzkich, samorządowców oraz przedsiębiorców z Pomorza odbywa się po raz kolejny w Gdańsku. Oprawą uroczystej gali jest zakończenie wystawy prac Leona Wyczółkowskiego. Z powiatu sławińskiego udział biorą Grzegorz Januszewski, starosta oraz Roman Pacan, wiceprezes firmy „Poldan”.

– Jest mi niezwykle miło, że zostałem zaproszony na tak uroczystą galę. Jeżeli moja obecność na tym spotkaniu jest dla Was ważna, to chętnie przyjmuję to zaproszenie – powiedział Grzegorz Januszewski podczas wręczania zaproszenia przez Andrzeja Mielcarka, dyrektora regionalnego „Dziennika Bałtyckiego” oraz Krystynę Sobczak, specjalistkę do spraw reklamy. Podobnego zdania był Roman Pacan. – Na imprezie jestem w imieniu przedsiębiorstwa. Jest to szansa na poszerzenie i nawiązanie nowych kontaktów. Tym bardziej, że ma być wielu samorządowców – powiedział. Podczas uroczystej gali „Dziennik Bałtycki” zostanie uhonorowany nagrodą od Związku Miast i Gmin Morskich w Gdańsku za przeprowadzenie akcji społecznej „Po pierwsze A-1” – walki o autostradę Warszawa – Gdańsk.

(maj)



Przedstawiciele „Dziennika Bałtyckiego” wręczają zaproszenie Grzegorzowi Januszewskiemu, sławińskiemu staroście.

Fot. M. Pietrasz

JESTES
W POTRZEBIE

■ SKŁUPSK

Apteka całodobowa
„Ratuszowa”
ul. Tuwima 4, tel. 842 49 57
INF. PKP – tel. 94 36.
INF. PKŚ – tel. 842 42 56.
POGRZEBOWE – „Hades” ul. Kopernika 15, tel. 842 98 91; „Hermes” ul. Tuwima 3, tel. 842 84 95; „Kalla” ul. Armii Krajowej 15, tel. 842 81 96.
POGOTOWIE RATUNKOWE – 999 tel. 841 02 90.
POGOTOWIE WODOCIOŁOWE – 994 tel. 842 60 51

INFORMACJA TURYSTYCZNA – 842 43 26

POGOTOWIE CIEPŁOWNICZE – 993

842 22 97

POLICJA – al. 3 Maja 1, tel. 842 60 61; ul. Reymonta 7, tel. 842 60 62.
STRAŻ POŻARNA – ul. Młyńska 2, tel. 842 40 02.

SZPITAL – Szpital Wojewódzki ul. Obr. Wybrzeża 4, tel. 842 84 71 (odwiedziny: codziennie 14.00 – 16.00); Szpital Wojewódzki ul. Kopernika 842 84 81 (odwiedziny: codziennie 14.00 – 16.00); Specjalistyczny Psychiatryczny Zespół Opieki Zdrowotnej ul. Morcinka 20, tel. 842 27 84 (odwiedziny: codziennie 15.00 – 16.00).

URZĄD – Pomorski Urząd Wojewódzki w Gdańsku, Oddziały Zamiejscowe w Słupsku, ul. Wałowa 1, tel. 841 10 08 (czynny: poniedziałek – piątek 7.30 – 15.30); Starostwo Powiatowe, ul. Szarych Szeregów 14, tel. 841 12 48 (czynny: poniedziałek – piątek 7.30 – 15.30).

WYSTAWY – Muzeum Pomorza Środkowego (Zamek Książąt Pomorskich, Młyn Zamkowy, Spichlerz Richtera) ul. Dominikańska 5, tel. 842 40 81 (czynne: środa – niedziela 10.00-16.00); Baszta Czarownic, ul. Francesco Nullo 13, tel. 841 26 21 (czynne: wtorek – niedziela 9.00-17.00); Galeria Kameralna, ul. Partyzantów 31a, tel. 842 62 46 (czynne: wtorek – niedziela 9.00-17.00); Galeria Bursztynowa, ul. Tuwima 9, tel. 842 73 33 (czynne: poniedziałek – piątek 10.00-18.00).

Przychodnie

ul. Banacha 15, tel. 8431301
ul. 11 Listopada 7, tel. 843 08 92;
ul. Wojska Polskiego 49, tel. 842 20 51; ul. Mierostawskiego 6, tel. 842 68 31; pl. Zwycięstwa 1, tel. 842 40 64;
ul. Poniatowskiego 27, tel. 844 57 41; ul. Armii Krajowej 33, tel. 842 43 37;

■ USTKA

APTEKI

piątek: „Remedium”,
ul. Wyszyńskiego 1b,
tel. 814 69 69
sobota: „Ustecka”
ul. Żeromskiego 5,
tel. 814 98 17
niedziela: „Herba Vitae”
ul. Grunwaldzka 16c/1,
tel. 814 70 48
Dyżur nocny: od 20.00 do 8.00
Dużur w soboty, niedziele i święta:
od 8.00 i trwa 24 godziny.
INF. PKP – tel. 814 48 05.
INF. PKŚ – tel. 842 42 56 (Słupsk)
POGOTOWIE RATUNKOWE – ul. Mickiewicza 13, tel. 810 74 10.
POLICJA – ul. Grunwaldzka 13, tel. 814 40 71.
STRAŻ POŻARNA – ul. Darłowska 1, tel. 814 49 66.

REKLAMA

**Odzysk podatku
z pracy w Europie
Zachodniej**

CONSULTING

A.M. Ferenc
tel./fax (071) 385-20-18
tel. kom. 0601 75-97-97

CO OSTATNIO ZROBIŁEM?

Koncert
nie wypalił

Tomasz Bobin
w-ce starosta powiatu
sławińskiego

– Był to szybki i bardzo pracowity tydzień. Nie starczyło mi czasu na teatr, koncert czy inną imprezę kulturalną. Szykowało się wspaniałe spotkanie z Piotrem Machalicą w Koszalinie, jednak i to nie wypaliło. Pozostał jedynie czas na spotkania towarzyskie i ugotowanie małego co nieco. Jak na razie rodzina nie narzeka na moje zdolności kucharskie. Całe szczęście zmywać nie muszę, robi to za mnie maszyna.

W pracy dużo ... pracy. Ustaliliśmy plan spłaty zadłużenia darłowskiego ZOZ-u. Dokładniej, kto w pierwszej kolejności dostanie pieniądze. Powstał również plan zimowego utrzymywania dróg na rok 2003/2004. Powróciła również sprawa statku OPR Darłowo. Podczas pobytu w Gdyni udało mi się przywieźć części jego elementów. W przyszłości chcemy utworzyć wystawę tego statku na Zamku Książąt Pomorskich w Darłowie.

(maj)

Jestem
szczęściarzem

Krzysztof Szczepański
dyrektor Liceum Ogólnokształcącego w Sławnie

– Jestem dumny z zespołu redakcyjnego, gazety szkolnej „Wena” za zajęcie drugiego miejsca w przeglądzie gazetek szkolnych. Cieszymy się z sukcesu uczniów. Od tygodnia trwa również remont szkolnych toalet. Jest on możliwy dzięki pieniądzą z starostwa i Powiatowego Urzędu Pracy. Czuję się człowiekiem szczęśliwym. Zawdzięczam to sobie oraz ludziom, z którymi przebywam czyli pracownikom i mojej najbliższej rodzinie. Powracam do książki Waldemara Łysiaka. Jest to w pewien sposób sentyment od tego typu literatury. Odpowiada mi światopogląd tego autora.

Naładowane
akumulatory

Arkadiusz Klimowicz
burmistrz Darłowa

– Udało mi się wygospodarować trzy godziny czasu i połowić ryby na rzece Wieprza koło Korzybia. Złowiłem parę lipieni. Wyprawa była samotna, bez żadnych kumpi. Codziennie mam kontakt z ludźmi. Potrzebowałem spokoju i samotności, by podładować akumulatory do dalszej pracy. I zostały solidnie naładowane... Najważniejsze co udało nam się ostatnio osiągnąć to podpisanie aneksu do umowy pożyczki z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska zaciągniętej w 1999 r. na budowę oczyszczalni ścieków i kanalizacji. Jest to ważne, gdyż miasto zatrzyma w kasie ponad 1 mln. 400 tys. złotych, do końca spłaty pożyczki. Udało nam się także ostatecznie porozumieć z Telewizją Polską na organizowanie 11 stycznia regionalnej Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy. Liczymy na bliską współpracę z TVP. Przyda nam się to przy promocji naszego miasta.

Nie lubię się
chwalić

Krzysztof Mojsym
z-ca komendanta KPP
w Sławnie

– Udało mi się zrobić masę rzeczy lecz na pewno nie będę się tym chwalić, gdyż to drobnostki. Jestem skromnym człowiekiem. Tydzień minął i... jest następny. Może będzie inny od poprzedniego. Następnym razem będę bardziej rozmowny.

Marzena Jaworska

SŁAWNO. KURTYNA DO GÓRY

■ Trochę kultury

Przedstawienie pt. „Wieczór niekoniecznie sentymentalny” według Konstantego Ildefonsa Gałczyńskiego można już jutro obejrzeć w Sławińskim Domu Kultury. Premiera odbędzie się o godz. 17.00. Cena biletu 2 zł.

(maj)

Karsino, gm. Postomino. Mieszkańcy najważniejsi

Sołtys: oczy
jak pięć złotych

Rodzina Józefa Brzozowskiego jest zawsze blisko niego. Na zdjęciu zabrakło jedynie dwóch wnuków.

Fot. M. Pietrasz

Jeszcze trzydzieści lat temu po ulicach naszych miast jeździły niezniszczalne wartburgi i trabant. Istniały także PGR-y, w których okoliczni mieszkańcy znaleźli pracę. 30 lat to niekiedy całe życie, połowa lub jedna trzecia... Weszliśmy w nowy XXI wiek i wiele uległo zmianie. Ale sołtys wsi Karsino jest ten sam co 30 lat temu, jedyny i niepowtarzalny. Zmienił mu się jedynie kolor włosów lecz serce pozostało to samo. A serce jest duże, w którym każdy mieszkaniec ma swoje miejsce. I tego miejsca musi jeszcze starczyć rodzinie, żonie, trzem córkom i czterem wnukom. Józef Brzozowski, bo o nim mowa to niesamowita osobowość, z duszą na dłoni.

– Kocham moich mieszkańców. Są dla mnie bardzo ważni. Bez ich poparcia nie byłbym tak długo sołtysiem – mówi Józef Brzozowski.

Gdy został sołtysiem miał 27 lat. Jak twierdzi został nim z przymusu. Poprzedni nie sprawdził się na stanowisku. Był nieobowiązkowy. Nie odawał na czas podatków. Odwołano go. Mieszkańcy wybrali Brzozowskiego. Już wtedy czuli, że to dobry wybór.

– Służyłem wówczas w Ochotniczej Straży Pożarnej w Karsinie jako sikawkowy. Nie przypuszczałem, że będę obchodził tak okrągły jubileusz sołtysowania. To także zasługa mieszkańców. Karsino słynęło niegdyś z czynów społecznych. Tworzyliśmy koła zainteresowań, budowaliśmy. W latach dziewięćdziesiątych powstała duża remiza strażacka, świetlica wiejska. Pomagałem przy budowie. Żona nieraz

musiała zostać sama w polu i kopać ziemniaki – opowiada Józef Brzozowski.

Swoją udział w tak długiej kadencji sołtysa ma również żona Elżbieta. To właśnie miłość pani Eli (oraz zapewne jej uroda) przyciągnęła Józefa do Karsina w 1964 roku z Barzowic – miejscowości oddalonej o kilka kilometrów. Tu zamieszkali oraz pobrali się. Na świat przyszły trzy córki Asia, Monika i Gosia. Dwie ostatnie mają własne rodziny. Asi, niestety, z nami nie ma...

– Jestem dumny z moich córek. Są bardzo pracowite. Wspaniale dają sobie radę w życiu – mówi z ożywieniem pan Józef.

Pracowitość to cecha, która wyróżnia Brzozowskich spośród społeczeństwa. Pierwsi sięją, sadzą i zbierają. Są przykładem dla mieszkańców swojej wsi. Wzorem do naśladowania. Ludzie opowiadając o sołtysie robią się radości, na policzkach mają wypieki, a oczy okrągłe jak 5 złotych. Chcą przekazać mnóstwo informacji o swoim „szeryfie”. Cieszą się, że mogą nim się chwalić.

– To kochany człowiek. Jest bardzo pracowity i sumienny. Rozstrzyga konflikty we wsi, a jak trzeba to staje za mieszkańcami murem. Walczy o nas jak lew. Podczas wyborów sołeckich trudno znaleźć mu kontrkandydata. Lecz co tu się dziwić, Józek jest najlepszy – opowiada przejęty Marian Kopera, mieszkaniec Karsina.

– Ma także wspaniałą żonę, niezwykle pracowitą. Czasem zastanawiam się jak ta kobieta daje radę? Sołtys pracuje jako kierowca, a do obrobienia jest mnóstwo hektarów. Do tego jeszcze krowy, świnię... – kontynuuje

z zacięciem opowieść żona Mariana, Maria Kopera.

Sam sołtys przyznaje, że bez pracy żyć nie może. Wszystko musi być zrobione na czas. Bo jak nie, to noce ma nieprzespane.

– Jeżeli mam zepsuty traktor to muszę go natychmiast naprawić. Niestety, ale mam już taki charakter – dodaje sołtys Karsina.

Zwątpienie, chwile słabości to znane uczucia sołtysowi. Potrafił je jednak przezwyciężyć. Chociaż nie było łatwo. – W 25 lecie powiedziałem, że nie będę startować w wyborach. Miałem dość. Chciałem dać szansę młodszemu. Jednak

podarowano mi kwiaty i prezent. Nie chciano bym odchodził. Zostałem, jak widać do dziś. Żona pomaga mi jak może. Czasami jeździ na sesję, gdy ja nie mogę. Z powodu tak długiego sołtysowania większych kłótni nie było – uśmiechając się opowiada Józef Brzozowski.

Jubileusz 30 – lecia sołtysowania odbył się w świetlicy wiejskiej, którą niegdyś podał Józef Brzozowski. Pomimo chłodu panowała tam gorąca atmosfera. Wspomnieniom towarzyszyły łyż wzruszenia. Do następnego spotkania za... lat.

Marzena Jaworska



Całusy od wnuczek Martyny i Kingi.

Fot. M. Pietrasz

W pracowniach artystów

Prawdziwa sztuka

Bogusław Migel jest podekscytowany. Trwa wycinka drzew przy drogach, ale akurat tych, przy których nie rosną lipy. W nadleśnictwach też nie słyhać, o wyrębie drzew liściastych. Zresztą lipy w lasach nie rosną. Dęby – tak, ale w tym roku chyba wycinki dębów nie będzie. A tu kończą się zapasy drewna. W pracowni tylko kilka pni lipowych, a na dworze gruby dębowy...

Święty i diabeł

– W takim kłocu to siedzi każdy święty czy nawet diabeł Rokita. Albo polityk Rokita. Wystarczy tylko wybrać dłutem to, co jest niepotrzebne. Dlatego rzeźbienie jest najłatwiejszą ze sztuk plastycznych – zapewnia Bogusław wskazując na pień dębowy o średnicy chyba 80 centymetrów.

Ale nim z tego pnia wydobędzie np. świętego Antoniego może upłynąć trzy lub cztery lata. Drewno musi dobrze wyschnąć. Niekiedy kłoc sam podpowiada, jaka postać w nim drzemie.

Nowa pracownia

Kiedyś jego rzeźby powstawały w małej piwnicy typowego bloku mieszkalnego na sławińskim „Hamburgowie”. W tej małej piwnicy stworzył najwartościowsze prace. Wiele krucyfiksów, kilkanaście Ostatnich Wieczery, słynną „palcieską” „Pietę i jej kilka replik”, wiele postaci świę-



„Ostatnia wieczerza” według Migela.

tych, ale i rzeźb o charakterze świeckim.

Obecnie pracuje w przestronnym atelier wybudowanym na podwórku starej, przedwojennej posesji przy ulicy Polanowskiej. W urzędzeniu pracowni pomógł Tadeusz Broś, miejscowy przedsiębiorca.

Takie były początki

Dłubał już w szkole podstawowej. W technikum drzewnym, mniej interesowały go wpusty, okleiny, stolarka meblowa i budowlana, natomiast wolny czas poświęcał na tworzenie figurek. Takich z bajek i takich z życia. No i z kościoła. Brał do ręki reprodukcję lub zdjęcie dzieła wielkiego artysty i je naśladował. Dobrze zaostrzonym szczyrykiem można było wykonać płaskorzeźbę. Rzeźbę przestrzenną tylko dłutem.

– Oczywiście ze świerku czy sosny nie szło nic zrobić. Dlatego buszowałem po tartakach i wiejskich gospodarstwach węsząc, gdzie ścięto jakąś lipę.

Czy pamięta swoje pierwsze dzieło. To naprawdę pierwsze?

– Moja pierwsza rzeźba? Chwileczkę. Zaraz, zaraz, gdzieś tu jest. To jest takie studium głowy... Już z a p o -



– To studium głowy powstało gdy miałem 12 lat.

tach. Wykonał go narzędziami wykonanymi przez ojca. Te dłuta były ze stali zbrojeniowej. Niektóre z nich ma jeszcze do dziś. Ostrzenie narzędzi to cały rytuał. Dłuto przechodzi przez dwie gradacje kamienia szlifierskiego, potem ośelka, a na końcu marmurek. I jeszcze trzeba sprawdzić stan naostrzenia. Najlepiej goląc włosy na lewym przedramieniu.

– Z dębem jest gorzej. Najlepszy jest dąb czarny, który kilkanaście lub kilkadziesiąt lat leżał w wodzie. Do takiego dębu dłuta muszą być najwyższej jakości. Z najtwardszej stali. Ale dzieło z tego drewna, wygląda jakby było z barwionego metalu – zachwyca się rzeźbiarz.

Religijna inspiracja

Dorobek artysty – nie cały – zajmuje kilka folderów w komputerze.

Zaglądam do folderu „Moje Prace”. Jest w nim jedenaście podfolderów: Krucyfiksy, Ołtarz Papieski, Ostatnie Wieczere, Prezentacje, Repliki Piety, Twórczość Amatorska, Twórczość Ludowa, Wizerunek Jezusa, Wizerunek Matki Boskiej, Wizerunek Papieża, Wizerunki Świętych. Prawie wyłącznie tematyka religijna.

– A gdzie jak nie w kościele człowiek spotyka się z prawdziwą sztuką – pyta. – Tam są obrazy, tam są rzeźby, jest wspaniała architektura i prawdziwa muzyka. Przeżycia religijne miały naturalny

i największy wpływ na wybór tematyki moich prac. W życiu świeckim prawdziwej sztuki jest niewiele.

Jeszcze się rozwijam

Bogusław dopiero wchodzi w najlepszy dla każdego artysty wiek – po czterdziestce.

Powoli trzeba myśleć o twardszym materiale. Chodzi mu po głowie rzeźba w piaskowcu, a potem... może w marmurze, a może i w granicie. Aby ten pomysł zrealizować, potrzebne są pieniądze na narzędzia i na materiał. Oczywiście będzie to rzeźba religijna.

– Profesjonalni rzeźbiarze najpierw wykonują tzw. bozzetto czyli szkic rzeźbiarski z miękkiego materiału jak wosk czy glina. Ja tego nie stosuję. Bozzetto mam w głowie – kończy Bogusław Migel.

Najsłynniejsza praca Bogusława Migela – Pieta, która stanowiła część ołtarza papieskiego, obecnie znajduje się w kościele świętego Bernarda w Sopocie. Kościół w Bukowie koło Polanowa zdobi Krucyfik z postaciami Marii i świętego Jana, a w kościele w Konarzynie naturalnej wielkości postacie świętych Piotra i Pawła. Dwa krzyże znajdują się na sławińskim cmentarzu. Tam również została umieszczona kamienna replika Piety. Inne prace znalazły nabywców prywatnych

tekst i zdjęcia

Leonard Dymowski



Powstaje kolejna replika Piety.

SPECJALISTYCZNY GABINET
PROTEZOWANIA SŁUCHU

• COREKTON •

APARATY SŁUCHOWE

cyfrowe, klasyczne

Refundacja z kas chorych

Wysoka jakość

najlepszych światowych producentów

SŁUPSK, pl. Dąbrowskiego 6
codziennie w godz. 8.00-16.00
LĘBORK, ul. Okrzei 7/1
w każdy czwartek w godz. 12.00-15.00
BYTÓW, ul. Sikorskiego 30/8-10
w każdy wtorek w godz. 8.00-12.00
MIASTKO, ul. Długa 13
w każdy wtorek w godz. 14.00-16.00
UBEZPIECZENI - ZNIŻKA

Informacja telefoniczna codziennie w godz. 8.00-16.00, tel. (059) 840 24 35

BEZPŁATNE BADANIE SŁUCHU!!!

PLEBISCYT DZIENNIKA

Cezet do boju



Sylwia Makson-Kasprzyk przyjmuje pacjentki w poradni ogólnej.

Fot. M. Pietrasz

W ubiegłym tygodniu opublikowaliśmy pierwsze – szczątkowe – wyniki głosowania naszych Czytelników. Na trzeciej rankingowej pozycji znalazł się Niepubliczny Zakład Opieki Zdrowotnej CEZET.

Poradnia Dziecięca, lekarz:

Salomea Daszkiewicz (od poniedziałku do piątku 8.00-13.00, dodatkowo w poniedziałki i czwartki 15.00-17.00)

Poradnia Ogólna, lekarz:

Zdzisław Cegliński (poniedziałek, środa, piątek – 11.00-14.00 i 16.00-18.00, wtorek i czwartek 8.00-14.00)

Sylwia Makson-Kasprzyk (poniedziałek i piątek – 8.00-14.00, wtorek i czwartek – 11.00-14.00 i 16.00-18.00, środa – 10.00-14.00)

Co tydzień, do 19 grudnia, w Dzienniku Sławińskim prezentować będziemy kolejny ośrodek zdrowia i publikować kupony konkursowe. Do Czytelników należy wskazanie najlepszego lekarza, pielęgniarki i ośrodka zdrowia. Zwycięska przychodnia otrzyma darmową promocję na łamach Dziennika, na głosujących czekają nagrody niespodzianki. Na wypełnione kupony czekamy do poniedziałku, 22 grudnia w sławińskiej redakcji Dziennika (plac Wyszyńskiego 1).

(mas)

NZOP Cezet

76-100 Sławno, ul. Gdańska 18a, 0-59 810 62 35
w niedziele i święta: 601 928 602

Ranking

1. NZOP Medyk – 32 głosy
2. NZOP Artsmedica – 24 głosów
3. NZOP Cezet – 16 głosów
4. NZOP Panorama (Jarosławiec) – 9 głosów
5. ZOZ Malechowo – 3 głosy

KUPON

.....
najlepszy lekarz

.....
najlepsza pielęgniarka

.....
najlepszy ośrodek zdrowia

.....
imię, nazwisko, adres

Zgadzam się na przetwarzanie oraz publikację moich danych osobowych zawartych na niniejszym kuponie zgodnie z ustawą o ochronie danych osobowych z dnia 29.08.1997

.....
Podpis

OBEJRZEĆ WARTO

■ Twarzą w twarz z kulturą



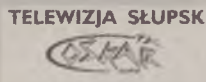
Wystawę można oglądać do 23 listopada.

Fot. APR-SAS

Muzeum Pomorza Środkowego informuje, że kolejna część wystaw, nieczynnych w październiku z powodu remontu została udostępniona do zwiedzania. „Jak wewnątrz arki. Rzeźbiarz Heinz Theuerjahr” - to tytuł wystawy czasowej, którą tylko w listopadzie można oglądać w Zamku Książąt Pomorskich w Słupsku. Prezentowane są na niej prace przedstawiające przede wszystkim zwierzęta afrykańskie (pawiany, lwy, pelikany, żyrafy, antylopy). Wystawa została przygotowana przez Pommersches Landesmuseum Greifswald i prezentuje dorobek twórczy Heinza Theuerjahra urodzonego 18 lipca w 1913 w Słupsku. Artysta poznawał tajniki sztuki w latach 1935 – 1938 w Staatliche Hochschule für Kunstszierung w Berlinie. Następnie pieśzo wędrował przez Jugosławię, Rumunię, Węgry, Siedmiogród i Czechy. Po wojnie był członkiem Grupy Donau – Wald i Kunstverein w Pasawie. Wielokrotnie podróżował do Afryki: Kenii, Ugandy, Sudanu, Egiptu, Czadu, Kamerunu, Republiki Środkowej Afryki, Tunezji, Algierii, Maroka i Botswany. Twórca zajmował się najczęściej animalistyczną rzeźbą, grafiką i rysunkiem. Ponadto na wystawie „Sztuka dawna Pomorza od XIV do XVIII w (I piętro) obejrzyć można dotąd nieekspozowaną serię 39 pocztówek przedstawiających epizody z historii Słupska oraz przedwojenną Ustkę. Nowy nabytek MPŚ – dar Ingweborg Warnack, udostępniony jest zwiedzającym do końca listopada. Muzeum zaprasza także do odwiedzenia wystaw w Młynie Zamkowym: stałych i czasowej „Tęczowy świat bajek”. Wszystkie ekspozycje czynne są w godzinach 10 – 16 (wtorek – niedziela) i 10 – 15.30 (w poniedziałki).

(ket)

TV VECTRA 14.11 - 20.11



Piątek 14 listopada

- „Obserwator” - serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Kronika Policyjna” - odc. 19 - magazyn interwencyjny
- „Magazyn Kulturalny” - odc. 6 - wywiad i prezentacja artystyczna Grzegorza Turnaua

Sobota 15 listopada

- „Tydzień Nad Słupią” - magazyn informacyjny i prognoza pogody
- „Spotkania z Medycyną” - odc. 27 - magazyn edukacyjny (powt.)
- „Borne Sulino” - odc. 1 i 2 - reportaż dokumentalny (powt.)

Poniedziałek 17 listopada

- „Obserwator” - serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Studio Sport” - magazyn sportowy
- „W poszukiwaniu Prawdy” - odc. 7 - serial dokumentalny

Wtorek 18 listopada

- „Obserwator” - serwis informacyjny i prognoza pogody
- godz. 17.30 - retransmisja meczu koszykówki Unia Sopot - Czarni Słupsk
- „Na granicy rzeczywistości” - reportaż
- „Top 10” - Premiera wideoklipy
- „Poglądy” - magazyn publicystyczny

Środa 19 listopada

- „Obserwator” - serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Słupski Magazyn Samorządowy” - magazyn informacyjno-publicystyczny
- „MotoMag” - odc. 19 - magazyn motoryzacyjny
- „Życie w tańcu” - reportaż biograficzny

Czwartek 20 listopada

- „Obserwator” - serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Na Twojej ulicy” - magazyn interwencyjny
- „Stare jak Nowe” - odc. 2 - program rozrywkowy

SERCA DWA

■ Wdowa, 65 lat, wyksz. średnie, finansowo i mieszkaniowo niezależna, zadbana, młodo wyglądająca, pracująca i wesola, spod znaku Lwa. Lubię spacerować i ognisko domowe. Szukam prawdziwego przyjaciela bez rażących nałogów, w odpowiednim wieku. Jestem z Gdyni.
sygn. 2076

■ Młody, 29/181/80, ze średnim wyksz., energiczny. Jestem niepoprawny romantykiem, lubiącym spacerować w dwoje i kolacje przy świecach. Domator, bez nałogów i zobowiązań. Poznam kobietę, która tak jak ja szuka prawdziwej miłości, opartej na szczerości i wzajemnym zaufaniu. Stan cywilny oraz materialny bez znaczenia, wiek do 35 lat.
sygn. 2077

■ Samotna, 42 lata, 166 cm, wyksz. średnie, romantyczna, uczciwa, wrażliwa, z własnym M na wsi. Wychowuję dwoje dzieci. Poznam pana z mieszkaniem, wyksz. średnie, odpowiedzialnego, czulego, mądrego, opiekuńczego. Nie toleruję zdrady i zakłamania. Mile widziani panowie z zagranicy. Panowie z ZK oraz z taką przeszłością wykluczeni. Tylko bardzo poważne oferty ze zdjęciem.
sygn. 2078

■ Mam 55 lat, średni wzrost i wagę, jestem szatynką, bez nałogów i zobowiązań, odpowiedzialną. Poznam pana, fajnego przyjaciela, szczerzego, odpowiedzialnego, bez nałogów i zobowiązań, który przez resztę życia chce przejść we dwoje.
sygn. 2079

■ Jeśli jesteś samotny, masz 50-56 lat, jesteś wysoki, bez zobowiązań i nałogów, pracujesz, będziesz dla mnie najprawdziwszym przyjacielem i zapełnisz pustkę w moim życiu - napisz do 51-latkowej (170/71), podobno przystojnej, nieszukającej przygód, wiernej i szczerzej. Jestem na zasiłku przedemerytalnym, mam na utrzymaniu 18-letnią córkę, własne M. Lwica.
sygn. 2080

■ Wolny, 53/175/85, wyksz. zawodowe. Posiadam samochód i pracę. Poznam panią w celu towarzyskim. Może w przyszłości coś więcej z tego wyjdzie. Palę papierosy. Jestem spokojny i bezkonfliktowy. Eugeniusz.
sygn. 2081

■ Wolna, sympatyczna, zadbana, 54 lata, średniego wzrostu, przytusz, czysta, niepaląca, bez zobowiązań, z mieszkaniem. Cenię przyjaźń i szczerość. Poznam pana wolnego, 55-58 lat, niezależnego, bez nałogów alkoholowych. Tel. mile widziany. Panowie z ZK wykluczeni. Samotna.
sygn. 2082

■ Jestem energiczną 20-latką, 167 cm. Poznam miłego i sympatycznego chłopaka, z którym będę mogła utrzymywać kontakt listowny. Wiek 20-27 lat. Foto mile widziane.
sygn. 2083

■ Samotny, czuły, skromny kawaler, 29 lat, 174 cm. Poznam panią w wieku 19-35 lat, dobrą, szczerą, niematerialistkę, która chce zało-

żyć rodzinę i mieć dzieci. Dla mnie liczy się charakter, a nie wygląd. Cenię wnętrze drugiego człowieka. Czas ucieka, nie czekaj - napisz, nie tracisz. Proszę o zdjęcie i nr telefonu. Tylko poważny i stały związek.
sygn. 2084

■ Jestem 29-letnią panną z wyższym wyksz., niezależną mieszkaniowo i finansowo, bez nałogów. Lubię dobrą książkę, a także aktywny tryb życia. Nie znoszę obłudy i kłamstwa. Chcę poznać pana wolnego, czulego, uczciwego i odpowiedzialnego, ze średnim lub z wyższym wyksz. Panowie z ZK wykluczeni. Tel. ułatwi kontakt. Asia z Kaszub.
sygn. 2085

■ Jestem 25-letnią panną, katoliczką, trochę nieśmiałą, 172 cm wzrostu, szatynka. Cenię wierność, uczciwość. Nienawidzę kłamstwa, chamstwa i zdrady. Poznam pana w wieku 26-30 lat, który poważnie myśli o życiu. Panowie rozwiedzeni i z ZK wykluczeni. Mile widziane zdjęcie i nr telefonu. Pomorzanka.
sygn. 2086

■ Wdowiec, 54 lata, 169 cm, spokojny, bez nałogów, odpowiedzialny i opiekuńczy, ciemny blondyn, wszelakie zainteresowania. Cenię szczerość i uczciwość. Poszukuję partnerki na dalsze życie, która lubi przyrodę i wieś. Foto mile widziane. Nr tel. przyspieszy kontakt.
sygn. 2087

■ Jeśli masz wolny czas, a dokuczysz ci samotność, podziel się ze mną, we dwoje łatwiej i przyjemniej. Pan może być trochę puszysty, do lat 70. Jestem skromna, niekonfliktowa, 63 lata, 160 cm. Nr tel. przyspieszy kontakt.
sygn. 2088

■ Pana samotnego, kulturalnego, bezinteresownego, wrażliwego, w stosownym wieku, pozna 60-latkę, szczupłą, na emeryturze.
sygn. 2089

■ Wdowa, 62/165/60, katoliczka, bez nałogów, uczciwa, niezależna, pozna wdowca do 75 lat, katolika, bez nałogów, z własnym M, z Trójmiasta.
sygn. 2090

■ Kawaler, 30 lat, 178 cm, przystojny, z dobrym charakterem i z poczuciem humoru. Poznam ładną, wolną panią w wieku 20-30 lat, może mieć dziecko, z poczuciem humoru. Może to na ciebie czekam tyle lat. Zdjęcie i nr tel. mile widziane. Starogardzianin.
sygn. 2091

■ Jestem 28-letnim, zawiedzionym romantykiem, płacę alimenty na dwójkę dzieci. Mam wyksz. średnie, pracuję. Szukam kogoś wiernego.
sygn. 2092

■ Pragniesz kochać i chcesz być kochana? Do pełni szczęścia brakuje ci tylko bratniej duszy, podobnie jak mnie? Czyżby zbieg okoliczności? A może przeznaczenie? Samotny, 27-letni kawaler, wysoki, szczupły. Napisz, nie obiecuję gwiazdki z nieba, ale spróbujmy dać sobie trochę szczęścia i radości. Starogard Gd. Wojtek.
sygn. 2093

■ Przeciętą urodą, ekonomistka, zodiakalna Lwica, 58/170/74. Poznam pana związanego z morzem, samotnego jak ja, lubiącego dobrą książkę, rower, spacerować, na dobre i złe. Romantyczka.
sygn. 2094

■ Szukam uczciwej dziewczyny do 47 lat, może być z dzieckiem. Jestem na rencie, mieszkam z ojcem. Mam 40 lat, dobre warunki do życia. Proszę o foto. Panie rozwiedzione proszę nie pisać.
sygn. 2095

■ Co bym nie napisał, to i tak nie odzwierciadli tego, co czuje samotny, 40-letni, wysoki (188 cm) mężczyzna. A przecież jestem normalnym facetem, z wadami i zaletami. Czymże dziś można zaimponować kobiecie? Świat się zmienia, ja nie! Pragnę cię kochać, szanować, witać uśmiechem i różą. Ja wierzę w miłość jak i w przeznaczenie, a ty?
sygn. 2096

■ Jestem niebrzydkiem kawalerem. Mam 39 lat, 166 cm, wyksz. zawodowe. Jestem uczciwy, opiekuńczy, rencista z wysoką rentą. Poznam i pokocham niebrzydką panią lub matkę w wieku 35-40 lat, 150-160 cm. Stan cywilny obojętny. Pani rencistka, lekko puszysta, z okolic Chojnic lub Starogardu Gd. mile widziana.
sygn. 2097

■ Pani, wiek, waga, wzrost i wyksz. - średnie, niezależna finansowo, dzieci usamodzielnione, pozna kulturalnego, pogodnego, palącego pana w wieku 50-57 lat.
sygn. 2098

■ Jeśli nie spróbujesz, to się nigdy nie dowiesz! Masz dość samotnych spacerów, wieczorów przy lampce dobrego czerwonego wina, a czujesz się samotna i myślisz poważnie o życiu? Napisz. Mam 24 lata, 168 cm. Jestem nieco nieśmiały, ale mam poczucie humoru. Poznam dziewczynę w wieku 18-26 lat.
sygn. 2099

■ Wdowa, 56/165/70, która ma już dość samotności, lubiąca przyrodę. Oprócz zalet są również i wady. Poznam pana w odpowiednim wieku (wdowiec, kawaler), opiekuńczego i tolerancyjnego, bez nałogów. W odpowiedzi napiszę o sobie więcej. Foto mile widziane. Nieznajoma.
sygn. 2100

■ Kawaler, 30 lat, 173 cm, szczupły, skromny, niebogaty, życzliwy, tolerancyjny. Poznam panią w wieku 22-33 lat, która nie szuka przygód i sponsora, lecz patrzy na charakter i serce chłopaka. Pragniesz stałego związku - napisz, wyślij zdjęcie i nr telefonu. Cel matrymonialny. Bliźniak.
sygn. 2101

■ Wdowa, 60/171/80, blondynka, finansowo i mieszkaniowo niezależna, niekonfliktowa, uczciwa, pogodna, skłonna do zaprzyjaźnienia się z panem również bez nałogów i zobowiązań, spokojnym, uczciwym, nieszukającym przygód, do 68 lat, powyżej 176 cm. Oczekuję na oferty. Optymistka.
sygn. 2102

■ Hej dziewczyno, panno, wdowo do lat 42, jeżeli chcecie poznać 48-letniego kawalera, który prowadzi gospodarstwo rolne zmechanizowane i jesteście gotowe na wspólną drogę życia na moich włościach, to piszcie. Oczekuję ofert głównie z Kaszub, ale niekoniecznie. Panie rozwiedzione wykluczone.
sygn. 2103

■ Wciąż jestem kawalerem, 47/172/76, a że prowadzę gospodarstwo rolne średnio zamożne, zabrakło mi czasu na znalezienie tej drugiej połowy. Jeżeli jesteś

panną lub wdową do 40 lat, bez nałogów, a chciałabyś wspólnie ze mną dzielić życie na malowniczej wsi kaszubskiej, to pisz. Rozwódki wykluczone.
sygn. 2104

■ Atrakcyjna wdowa, 50 lat, 160 cm, zmotoryzowana, przedsiębiorcza, prywatna działalność. Poznam przystojnego pana do 55 lat, wysokiego, bez nałogów i zobowiązań, z kulturą osobistą. Rozwiedzeni oraz z ZK wykluczeni.
sygn. 2105

■ Kawaler przed 50, trochę nieśmiały, zamożny, rolnik zmechanizowany, bez nałogów. Poznam panią z możliwością zawarcia ślubu kościelnego, bez nałogów, do lat 40 (może mieć 1 dziecko).
sygn. 2106

■ Wrażliwego, wartościowego, nieszukającego przygód pana ok. 50 lat więcej, pozna szczupłą, chyba biologicznie jeszcze młodą, wykształconą, finansowo i mieszkaniowo niezależną, wolną i bez zobowiązań, niestety już 50-latkę. Mimo, iż nie liczę godzin i lat...
sygn. 2107

■ Szczęściem jest spotkać drugiego człowieka i zakochać się w nim. Ważna jest przyjaźń, zrozumienie, wyrozumiałość i kompromis. Najważniejsza miłość - bo inaczej trudno z kimś być. Jeśli czujesz podobnie, a miłość dla ciebie to nie tylko seks, może potrafilibyśmy się nie tylko zaprzyjaźnić, 40-60-latkę. Wolna, wyksz. wyższe, szczupła, niezależna, niestety romantyczka.
sygn. 2108

■ Kawaler, 40/175/75, przystojny brunet, pozna pannę o atrakcyjnym wyglądzie i atrakcyjnej figurze, z wyksz. średnim lub wyższym. Wiek do 40 lat. Cel matrymonialny. Pani zamieszka ze mną.
sygn. 2109

■ Szukasz prawdziwego mężczyzny? Napisz do faceta z Trójmiasta, 40/181, chwilowo przebywającego w miejscu odosobnienia. Czekam właśnie na ciebie.
sygn. 2110

■ Jeśli jesteś samotna, a szukasz mężczyzny odpowiedzialnego, opiekuńczego, prawdomównego, zaradnego, kulturalnego, wesołego, bez nałogów - napisz. Twój wiek bez znaczenia. Mam 51 lat, 173 cm, średnia budowa. Wdowiec, Wodnik. Wierzący i praktykujący katolik, bardzo wrażliwy na zdradę, kłamstwo i ludzką krzywdę. Obecnie przebywam w ZK.
sygn. 2111

■ Poznać panią, którą mógłbym obdarowywać kwiatami. Upajać się blaskiem jej oczu w czasie romantycznych kolacji przy świecach. Móc delikatnie przytulać ją w tańcu i szeptać jej myśli moje, tylko dla niej przeznaczone. Mam 31 lat. Czekam na listy ze zdjęciem. Na tel. komórkowe nie odpowiem. Samotny.
sygn. 2112

■ Kawaler, 36 lat. Poznam panią w wieku 30-40 lat, wrażliwą, uczciwą, bez nałogów. Dzieci mile widziane. Foto przyspieszy kontakt.
sygn. 2113

■ Sympatyczny kawaler, 45 lat, 174 cm, młody wygląd, wyksz. średnie, bez zobowiązań, niezależny finansowo i mieszkaniowo (duży dom), z miejscowości nadmorskiej. Poznam panią do 40 lat. Tel. ułatwi kontakt.
sygn. 2114

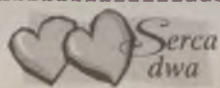
■ Mam 30 lat, jestem w trakcie rozwodu. Jestem szatynką o zielonych oczach. Lubię długie spacerować, ciekawe filmy, w wolnych chwilach słuchać muzyki. Mam 8-letniego syna. Poznam pana w wieku 35-45 lat, bez nałogów. Panowie z ZK wykluczeni.
sygn. 2115

Jeśli jesteś samotny

■ Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji, skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anon. Oferty Czytelników przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym niżej kuponem. Anonse ze zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie oraz kserokopię dowodu osobistego - str. 2 i 3).

Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę oraz znaczek i wyślij do nas. Nasz adres: Serca dwa „Dziennik Bałtycki”, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk.

KUPON



GRAND PRIX SŁAWNA W PIŁCE NOŻNEJ

Piłka w grze



Piłkarze amatorzy rozegrali pierwszą rundę spotkań z cyklu Grand Prix Sławna.

Fot. M. Pietrasz

Piłkarze ze Sławna i okolic nie narzekają na brak imprez w których mogą wykazać się swoimi umiejętnościami. W ostatnią sobotę Ośrodek Sportu i Rekreacji wspólnie z gimnazjum miejskim w Sławnie zorganizowali kolejny turniej. Tym razem drużyny amatorskie rozegrały pierwsze spotkania w zawodach z cyklu Grand Prix Sławna. Impreza trwać będzie do kwietnia 2004 roku, a spotkania rozgrywane będą raz w miesiącu. W rundzie inauguracyjnej do gry przystąpiło 12 zespołów w których grało około 120 piłkarzy. Ze względu na dużą ilość zgłoszeń w rundzie eliminacyjnej drużyny grały w trzech grupach.

W grupie I zwyciężyli zawodnicy Olszewskich I przed Poldanem, CCCP F12, i Tychowem. W grupie II wygrała ekipa Lech/Londy przed Agromorem, Ewenementem i Dzikami, natomiast w grupie III pierwsze miejsce zajęli piłkarze reprezentujący Restaurację Morska przed Agromorem, Hamburgiem i Olszewskimi II. W meczach ćwierćfinałowych uzyskano następujące wyniki: Poldan – Tychowo 2:1, CCCP F12 – Poldan 3:1, Tychowo – Olszewscy I 2:6, Poldan – Olszewscy I 3:4, Tychowo – CCCP F12 3:3, Lech/Londy – Dzik 1:1, Lech/Londy – Ewenement 2:1, Dzik – Amator 1:2, Lech/Londy – Amator 3:2, Dzik – Ewenement 0:0, Hamburg – Olszewski II 4:0,

Agromor – Morska 1:2, Hamburg Agromor 0:2, Olszewski II – Morska 0:6, Olszewski II – Agromor 0:3, Hamburg – Morska 0:4. Do półfinałów awansowały drużyny Olszewskich I, Agromoru, Lecha/Londy, Amatora, Poldanu i Morskiej.

Wyniki półfinałów (jeden mecz decydował o awansie do finału):

Olszewski – Agromor 0:0 (karne 5:4), Lech/Londy – Poldan 3:1 (bramki Żak, Górski, Bronowicki – Mroczkowski), Morska – Amator 2:1 (bramki Tarniołek, Ścisło – Duda).

Wyniki meczów finałowych: Olszewski I – Lech/Londy 3:1 (bramki Zasada, Borowiec Kożyczkowski – Zieleniewicz), Lech

/Londy – Morska 6:1 (bramki Żak 2, Bronowicki, Górski, Zieleniewicz – Mikulski), Olszewski I – Morska 3:1 (bramki Borowiec, Zasada, D. Skok – Żaczek).

(AL)

Tabela
po I turnieju

1. Olszewski I i Synowie I
2. Lech/Londy
3. Restauracja Morska
4. Agromor
5. Poldan
6. Amator
7. Hamburg
8. Dzik
9. Ewenement
10. CCCP F12
11. Tychowo
12. Olszewski i Synowie II

Kolejny turniej z tego cyklu odbędzie się 6 grudnia.

PIŁKA NOŻNA

V liga

XIV kolejka

Sława – Saturn 1:3 (bramkę dla Sławy strzelił Tomasz Zasada), Wiekowianka – Wicher/Hajka 2:1 (bramki dla Wiekowianki Marcin Tulin i Tomasz Zukowski), Mechanik – Iskra 1:3, Radew – MKS Karlino 0:1, Orzeł/Victoria – Raseł 2:1, Wybrzeże – Płomień 4:1, Gryf – Piast 0:1, Jantar – Leśnik/Rossa 0:5.

Tabela:

1. Leśnik/Rossa Manowo	14	37	56:15
2. Saturn Mielno	13	29	31:16
3. Orzeł/Victoria	14	26	21:14
4. MKS Karlino	14	23	16:13
5. Radew Białogórzyno	14	21	25:24
6. Raseł Dygowo	14	20	35:25
7. Gryf Polanów	14	20	26:24
8. Piast Drzonowo	14	19	26:22
9. Wiekowianka Wiekowo	13	19	25:26
10. Mechanik Bobolice	14	19	25:28
11. Wybrzeże Biesiekierz	14	17	20:35
12. Płomień Mysłino	14	16	25:29
13. Iskra Białogard	14	16	27:33
14. Sława Sławno	14	14	21:33
15. Jantar Siemysł	14	10	18:44
16. Wicher/Hajka Mierzyn	14	8	22:39

Piłkarska A – klasa

XIII kolejka

Start/Tymbark – Grot 4:1, Saturn – Zryw 4:3, Pre-

mium/Węgoria – Passat 4:1, Pomerania – Zefir 0:7, Płomień – Olimpia/Mieszko 3:1, Mechanik II Grom – Orzeł 2:3, LZS Kowalewice – KTS Granica 1:3.

1. Zefir Wyszewo	13	29	98:11
2. KTS Granica Koszalin	13	29	34:12
3. Orzeł Smardzewo	13	29	37:18
4. Start/Tymbark Mokre	13	29	40:23
5. Passat Bukowo Morskie	13	25	38:21
6. Premium/Węgoria Skibno	13	19	26:28
7. Mechanik II Grom Świłino	13	18	20:20
8. Saturn Gąski	13	17	32:41
9. LZS Kowalewice	13	15	32:34
10. Płomień Jezyczki	13	13	23:38
11. Pomerania Ostrowiec	13	10	26:42
12. Olimpia/Mieszko Warszawko	13	10	21:43
13. Zryw Kretomino	13	8	16:31
14. Grot Bonin	13	6	18:39

Piłkarska B – klasa

XII kolejka

Piast – Derby 6:0, Błękitni – Mewa 0:6, Tramp – Albatros 10:1, Wrzós – Strażak 2:3, Unia – Kolorowi 3:4, Korona – Zieloni 1:5, Bobry – Błękitni/Mieszko 2:6

Tabela

1. Strażak Malechowo	12	32	37:9
2. Mewa Jamno	12	30	39:13
3. Błękitni/Mieszko St. Jarosław	12	29	53:17
4. Zieloni Rusko	12	28	52:14
5. Tramp Janiewice	12	23	41:19
6. Błękitni Tychowo	12	22	30:19
7. Piast Sławsko	12	19	30:26

IV liga

XVII kolejka

Ina – Darłovia 3:0, Wybrzeże – Rega 2:0, Pogoń B. – Osadnik 3:1, Odra – Sokół 2:0, Darzbór – Pomorzanie 1:1, KP Police – Astra 0:2, Pogoń Sz. – Piast 6:0

Pogoń II – Piast

1. Odra Chojna	17	39	58:14
2. Darzbór Szczecinek	17	35	40:19
3. Ina Goleniów	17	35	42:19
4. Sokół Pyrzyce	17	31	39:24
5. Arkonia Szczecin	17	29	21:14
6. Wybrzeże Rewalskie Rewal	17	29	35:23
7. Astra Ustronie Morskie	17	29	37:27
8. MKS Pogoń II Szczecin	17	26	31:27
9. Pogoń Barlinek	17	25	26:20
10. KP Police	17	25	28:35
11. Victoria Przecław	17	24	25:26
12. Rega/Merida Tzebiatów	17	23	32:23
13. Osadnik Mysłibórz	16	19	20:25
14. Pomorzanie Nowogard	17	18	19:47
15. Lech Czaplinek	17	14	22:32
16. Mirstal Mirosławiec	17	14	20:40
17. Piast Choszczno	17	8	15:48
18. Darłovia Darłowo	17	7	19:62

Dziennik Sławiński

**Klub
Prenumeratora**
bezpłatna infolinia 0 800 15 00 26

SPECJALNIE DLA WAS

■ Szczęśliwe karty

Chcesz wyjechać na weekend do Wdzydz Kiszewskich? Odpowiedz na cztery pytania i prześlij nam odpowiedź na kartce pocztowej do 8 dnia następnego miesiąca. Co tydzień publikujemy jedno pytanie, a co miesiąc losujemy nagrodę miesiąca – weekend dla dwóch osób w hotelu Niedźwiadek we Wdzydzach Kiszewskich. Dzisiejsze pytanie: Jaki tytuł ma trzecia część przeboju kinowego „Matrix”?



■ Weekend w Jastrzębiej Górze

Raz w miesiącu na weekend będzie mógł wyjechać do hotelu La Siesta nasz Prenumerator z rodziną, jeśli odpowie na cztery zadane przez nas w tym miesiącu pytania. Wśród osób, które nadeślą odpowiedzi, wybierzemy tę, która z osobą towarzyszącą i dzieckiem (do 5 lat) w pensjonacie w Jastrzębiej Górze skorzysta z dwóch noclegów, wyżywienia, siłowni, sauny, sali gimnastycznej oraz z solarium.

Nasze pytanie: W jakiej miejscowości znajduje się Muzeum – Kaszubski Park Etnograficzny?

Na odpowiedzi czekamy do 8 grudnia 2003 r.

Nasz adres

Biuro Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, Targ Drzewny 9/11 Gdańsk, z dopiskiem „Szczęśliwe karty” lub „Jastrzębia”. Informacje o konkursach można uzyskać pod bezpłatnym nr. tel. 0 800 15 00 26.

■ Miesięcznik dla Prenumeratorów

Zamów prenumeratę „Dziennika Bałtyckiego”, a co miesiąc otrzymasz „Dziennik Bałtycki Prenumerator” – gazetę tylko dla Prenumeratorów. A w nim superkonkurs z dużą ilością nagród i wartościową nagrodą główną. Czytaj swój miesięcznik!

REKLAMA

eurofit
CENTRUM REKREACJI
SIŁOWNIA, AEROBIC,
SPINNING, PILATES, BODY ART,
BODY BALL
FIZJOTERAPIA, ŁAZNIA
PAROWA I FINSKA Z ANEKSEM
RELAKSACYJNYM

Centrum Rodzinne WITAWA
Gdynia, ul. Wielkokacka 2
tel. 699 20 20, 669 46 26

EPS ZAPRASZA
NA:
RANCZO KLUKÓWO
• imprezy • wesela
• komunie • biesiady
Gdańsk ul. Telewizyjna 23
tel. (58) 349 72 04

10174991/A/1647

RESTAURACJA
TYLKO U NAS
ŚWIEŻE DOMOWE JEDZENIE
czynne 7 dni w tygodniu
RESTAURACJA od 11.00 do 23.00
SNACK BAR od 9.00 do 1.00
TEL. 559-85-00
Gdańsk, ul. Grunwaldzka 417
(róg Grunwaldzkiej i Kolobrzkiej)

10174878/A/1265

HOTEL NADMORSKI
GDYNIA
Gdynia, ul. Ejzmonda 2
tel. 0-58 699 33 33
fax: 0-58 699 72 72
e-mail: hotel@nadmorski.pl**ANNA JURKOWSKA
i JAROSŁAW ŻURAWIŃSKI**
PROFESJONALNE USŁUGI PRZEWODNICZE
• Trójmiasto i okolice
• w języku polskim, niemieckim i angielskim
• dla osób indywidualnych i grup zorganizowanych
• specjalna oferta dla szkół
Ceny konkurencyjne!
A. Jurkowska, tel. 0606-158-431
J. Żurawski, tel. 305-76-28
akiurkowska@wp.pl
http://annajurkowska.naszemiasto.pl

10174740/A/1160

GAJA PLAC
TECHNIKA GRZEWCZA I SANITARNIA
CENTRUM BUDOWNICTWA
Zapraszamy
pn-pt 8.00-17.00
soboty 8.00-14.00
**PRAWIE WSZYSTKO
DO REMONTU I BUDOWY DOMU**
ADRES:
Gdańsk, ul. Chmielna 73
tel. 330-02-48, fax 330-02-49
e-mail: gajaprzeczek@poczta.fm
www.gaja.naszemiasto.pl

10174982/A/31

TOP CARS
SERWIS
GDYNIA,
UL. HUTNICZA 18a;
tel. 663 04 05, fax 623 24 36
www.tcservis.com,
e-mail: tcs@tcservis.com

PODZIAŁ 1/103

Auto +moto
+gratka
zamów reklamę
w środę
w Dzienniku

Sławno. Dzień targowy – czyli co i za ile?

Szał cenowy, a kapusta kiśnie

Od kilku dni b u d z a nas przymrozki. Nie przeszkadzają one jednak handlowcom z targowiska, które znajduje się w centrum Sławna. Sprzedawcy, tak jak w lato, szczerlnie wypełniają cały plac. Można spotkać tu ludzi, którzy przyjeżdżają ze Słupska oraz z dalszych okolic. Konkurencja jest bardzo duża. – To bardzo dobrze – uważa Janina, bezrobotna ze

Jak zakiszyć kapustę?

Bardzo ważna jest beczka. Znaczący temat twierdzą, że plastikowa odpada. Według nich najlepsza jest tylko z drewna. Smakosze podkreślają, że taka kapusta jest lepsza. Przed jej włożeniem należy beczkę dokładnie wyparzyć gorącą wodą. Następnie, wcześniej poszatkowaną na drobno kapustę, wysypuje się do wnętrza i ubija. Na koniec pozostaje szczerlnie zamknąć beczkę i oczekiwanie na ostateczny efekt. Pan Henryk Grzelakowski uważa, że najlepsza kapusta kiszona jest tylko z marchewką i solą.

Sławna, która prosi o niepodawanie jej nazwiska. – Wybór towaru jest bardzo duży i w związku z tym ceny są różne. Właśnie bardzo tanio kupiłam kilogram pomidorów. W sklepie wydałabym złotówkę więcej. A tak mogę jeszcze kupić chleb. To duża różnica dla kogoś, kto ma nieco ponad 400 złotych zasiłku. Nie jest mi łatwo, ale trzeba sobie radzić. Z konieczności stosuję dietę cenową – kupuję to co najtańsze.

Paprykowe ostatek

W poprzednim tygodniu zwróciliśmy uwagę na duży wzrost ceny ogórków szklarniowych oraz cytryn. W tym zaobserwowaliśmy, że ze straganów prawie całkowicie zniknęła czerwona papryka. A tam, gdzie jeszcze można ją kupić, to cena wzrosła o około półtora złotego na kilogramie. Zagadkę tej zmiany rozwiązała jedna ze sprzedawczyń.

– Naszej polskiej papryki już nie ma, bo są przymrozki – wyjaśnia Teresa Żak. – W hurtowniach kilogram kosztuje 6,5 zł. To końcówka zapasu. Teraz będzie w sprzedaży papryka sprowadzana z Holandii. Jej cena będzie dużo większa. Sądzę, że za kilogram trzeba będzie zapłacić nawet 11 zł. Klienci muszą zrezygnować z taniego paprykowego lecza lub płacić więcej.

Kapusta i zboże

Także kończy się sezon zbiorów kapusty. Tylko na nielicznych polach są jeszcze niezerwane główki.

– Teraz trochę jest za późno na ich zbieranie – mówi Henryk Grzelakowski, mieszkaniec Sławna. – Ja sprzedaję szatkowaną kapustę w workach, która jest przygotowana do zakiszenia. Sezon sprzedaży tego warzywa w takiej formie skończy się lada moment – w połowie listopada.

Drugim asortymentem jaki można kupić u handlowcy jest zboże. Według jego słów nabywają je okoliczni rolnicy, którzy zajmują się hodowlą ptactwa. Piędziesięciogramowy worek pszenicy kosztuje 30 złotych.

– Towar nie jest mój – kontynuuje mieszkaniec ze Sławna. – Należy do kolegi, który prowadzi gospodarstwo rolne. Dowozi go samochodem. Handlem dorabiam pierwszy rok. Zawsze to trochę dodatkowych pieniędzy. Na targowisku można mnie spotkać w każdy rynkowy dzień. Dzisiaj sprzedałem już pół metra pszenicy i 20 kilogramów kapusty.

Na targ przychodzi około godziny siódmej rano. Zawsze stara się zająć to samo miejsce. Wyłożenie towaru zajmuje mu kilkanaście minut. Jego stoiskiem jest mała przyczepka. Oprócz tego



Na targowisku bardzo poszukiwanym towarem są rekawiczki.

Fot. T. Turczyn

w okresie zimowym nigdy nie zapomina o zabraniu termosu z gorącą herbatą i za-

łożeniu czapki, rękawiczek godzinach na zimnie łatwo oraz ciepłego palta. Jest to o przeziębienie. bardzo ważne bo po kilku

Tomasz Turczyn

CENY Z TARGOWISKA

Kapusta pekińska (główka) 1,9 zł, kapusta włoska (główka) 2 zł, kapusta krajowa 60 gr kg, sałata krajowa (główka) 1,30 zł pomidory krajowe 2,20-4,20 zł kg, papryka zielona 3 zł kg, **papryka czerwona 5 zł**, cebula 1,40 zł kg, pieczarki 4,70-5,50 zł kg, jabłka 1,30-2,40 zł kg, gruszki 3-4,30 zł kg, pietruszka 2,50-3,20 zł kg, seler 2,50 zł kg, marchewka 1,40 zł kg, buraki 1,10 gr kg, por 2,5 zł kg, ziemniaki 40-60 gr kg, banany 1,90-2,20 zł, pomarańcze 4,50-5,20 zł kg, mandarynki 5 zł kg, ogórki szklarniowe 6,70 zł kg, kalafior (sztuka) 2,50 zł, rzodkiewka (pęczek) 1,40 zł, cytryny 6,20 zł kg.

CENY ZE SKLEPU

Kapusta pekińska (główka) 1,90 zł, kapusta włoska (główka) 2 zł, kapusta krajowa 50 gr kg, sałata krajowa (główka) 1,40 zł, pomidory krajowe 3,6-4,90 zł kg, papryka zielona 2,40 zł kg, **papryka czerwona 6 zł** kg, cebula 1,40 zł kg, pieczarki 5,40 zł kg, jabłka 1,50-2,50 zł kg, gruszki 4,50 zł kg, pietruszka 3,10 zł kg, seler 2,90 zł kg, marchewka 1,40 zł kg, buraki 1,10 zł kg, por 3,30 zł kg, ziemniaki 70 gr kg, banany 2,20 zł kg, pomarańcze 4,90 zł kg, mandarynki 6,30 zł kg, ogórki szklarniowe 6,70 zł kg, kalafior (sztuka) 2,50 zł, cytryny 6,20 zł kg, szczypior (pęczek) 1,10 zł.

PRACA

ZATRUDNIENIE

CUKIERNIKA zatrudnię.
0/501-567-400

EKSPEDIENTKI koniecznie
z doświadczeniem w branży
kosmetycznej w Łęborku,
wiek do 35 lat, 0609/193-669
w godzinach 18-19

FRYZJERKĘ damską zatrudnię,
praca stała w Łębku,
możliwość zakwaterowania,
0602-767-353

KONSULTANTKI
Oriflame, atrakcyjny program.
Możliwość dorabiania.
058/58-830-98

POLMARINE
SERVICES
LtdZATRUDNI
PEŁNE
ZAŁOGI
NA NOWE
TANKOWCE

81-342 GDYNIA,
ul. Waszyngtona 38/5
661-25-00
661-25-03
621-99-45
fax. 621-95-15
pmspl1@wp.pl

PRZEWOŹNIKÓW z ciągnikami
siodłowymi z licencją na Szwecję,
Norwegię zatrudni Enterprise.
Stala współpraca. 091/579-03-00

KOBIETY i mężczyźni do lat
28 zatrudni P. H. U. „ALFA”.
Kontakt osobisty w godz. 16-
17.00 od poniedziałku do piątku
w siedzibie firmy przy ul.
Olimpijczyków 3 w Łęborku.

PANIA do opieki nad dzieckiem,
stateczną, odpowiedzialną,
dyspozycyjną ze Słupska lub okolic,
0602-767-353.

PRACOWAŁEŚ: Niemcy,
Holandia, Austria- odbierz
podatek 058/301-82-63

PRACOWNIKÓW- platformy-
legal. Zamów zgłoszenie do „BK”
0604/569-338

SAMODZIELNĄ krawcową
2000 zł + utrzymanie.
091/435-86-60, 0505/028-496

SZUKAM PRACY

ABSOLWENTKA L. O. poszukuje
pracy 0691-045-104

HYDRAULIK, 0693-861-266

KIEROWCA, doświadczenie kraj,
zagranicą, piekarnictwo, 059/862-15-18

KIEROWCA, lub magazynier.
sprzedawca. 059/863-99-62

KIEROWCA BCE, świadectwo
kwalifikacji, 0504-403-619,
059/846-37-25

KIEROWCA zawodowy z kat. B. C. E., uprawnienia
ADR poszukuje dodatkowej
pracy w okolicach Łęborka,
059/862-94-17

OPERATOR sztaplarki, prawo
jazdy kat. B. mechanik,
magazynier, 33 lata, 0692-661-214,
0692-038-484

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem,
lub sprzątanie, gotowanie,
w Łęborku, 059/863-15-34

STUDENTKA 3 roku ekonomii
studiów zaocznych, 0/506-788-250,
059/862-67-25

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem lub
dziećmi, gotowanie, sprzątanie z
Łęborka, okolic, 059/862-89-20

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem u siebie
lub u dziecka w domu, 0598-632-343

AUTO MOTO

SPRZEDAM

FIAT 126p, stan bardzo dobry,
1990, czerwony, 1300 zł, 0506-844-620

FIAT Croma, 2,5 TD, w dobrym
stanie, 0606-989-832

FIAT Uno 1.5, 1991, 5-drzwiowy,
90.000 km, zabany, garażowany,
0602-820-087

FORD Escort, 1.3, 1996, 059/862-09-49

FORD Escort kombi, 1,8 TD, 1999,
bogate wyposażenie, garażowany,
0604-860-137

MERCEDES Sprinter 312D MR,
190 tys. km, 122 KM, 98 r., biały,
47 000 zł, 0606/12-19-80

OPEL Kadett kombi, 1987 benz.,
1,6, biały, 5000 zł, 059/862-16-09

OPEL Vectra CDX 2.0 plus gaz,
1995 r., pełne wyposażenie
dodatkowe, 21800 zł, 606-649-868

ROVER 623Si 2.3 benz. 160 KM,
95 r., 175 tys. km, 27 000 zł,
odpowiednik Hondy Accord,
1 właśc., pełne wyposażenie,
0502/500-294

SKODA Favorit, 1.3, 1989/90,
stan dobry, drugi właściciel,
4500 zł, 0695-536-085.

VW Golf, 1979, na chodzie, możliwość
rejestracji, 0607-320-423

VW Golf I, 1977, 1,6 benz., na części
lub w całości, 059/861-16-31

GAZ 66, samochód ciężarowy,
1968, wywrotka, silnik Perkins,
059/861-27-70

SKUTER Quest, nowy, czterokołowy,
3600 zł, (0608) 53-53-11

KUPIM

DAEWOO, Tico, Polonez, Skoda,
Favorit, gotówka, 058/56-139-14,
0602/31-28-73

FIAT Seicento, Punto, Uno, inne,
gotówka, 058/56-139-14,
0602/31-28-78

0/502-21-27-821 chętnie wypadkowe,
uszkodzone, zniszczone, 0/604-44-44-22,
całe, spalone

0/600-23-24-00 całe, wypadkowe,
rozbite, 0/505-99-30-77, uszkodzone,
nadpalone, zdecydowanie.

A 0601/78-40-02 powypadkowe,
zniszczone

A 0602/722-790, rozbite, gotówka

AUTAI! Uszkodzone. Zachodnie.
671-59-62, 0601/800-490

AUTA osobowe- gotówka 554-44-11,
0696/22-00-00

AUTO 5-letnie, sprawne, zagraniczne,
0/504-403-619, 059/846-37-25

PNE

AUTOWYNAJEMI! Zastępcze-
Refundacja z OC sprawcy. 058/552-75-22,
0601/651-672

STAR, części: pompa paliwa
ogrzewania Sirocco 268, tylni
zaczepek, (059) 862-45-39

VW, silnik, 1,8 benzyna, 1-punktowy
wtrysk, stan bdb, 800 zł, 059/861-23-50

NIERUCHOMOŚCI

SPRZEDAM

BRODNICA Górna k. Kartuz,
3 sąsiadujące ze sobą działki
budowlane, każda ok. 700 m kw.,
25 zł m kw., (0502) 74-70-21

DZIERŻGON mieszkanie 61 m kw.,
0604-952-377

GDĄŃSK Nowiny 0602/554-813

GDĄŃSK Złota Karczma, dom, szereg,
220 m kw., garaż, ładna okolica,
360 000 zł, (0501) 264-015

GRABOWO Kościerskie, biurowiec ew.
adaptacja na 4 mieszkania 0602/554-813

KARTUZY mieszkanie 73 m kw.,
3 pokoje, własnościowe, garaż –
0604-428-426

ŁĘBORK. 2-pokojowe na Os. Sportowa
(52 m kw), niski czynsz (059) 862-74-68,
0605-271-962

ŁĘBORK, działkę budowlaną 849 m kw.
45 zł/m kw, 0600-439-079

ŁĘBORK, garaż na ul. Okrzei,
059/862-21-81, 0/602-460-567

LĘBORK, garaż własnościowy przy ul. Bema, 0/601-895-301

LĘBORK – Mosty, piękny, nowy dom parterowy, urządzony ogród, 0602-620-399

LĘBORK – Mosty, sprzedam dom o pow. 150 m kw, dwie kondygnacje po remoncie, lub zamienię na mieszkanie M-3 z dopłatą, 0/696-867-419

LĘBORK lokal 50 m kw, nowy blisko dworca na gabinet, kancelarię, biuro, sprzedam lub wydzierżawię, 059/862-15-73, 0501-782-907.

LĘBORK Mosty, sprzedam działkę budowlaną, 1600 m kw, uzbrojoną i ogrodzoną, 0607/428-415

LĘBORK Mosty, sprzedam działkę budowlaną, 1600 m kw, uzbrojoną i ogrodzoną, 0607/428-415

LĘBORK Os. Sportowa, mieszkanie ok. 60 m kw, 0606-931-262

LĘBORK pawilon handlowy 25 m kw, żaluzje, regały, na targowisku, 0606-219-432

NOWA Wieś Lęborska, dom parterowy, możliwość negocjacji ceny, raty, 0508-060-839

OCYPEL dom w stanie surowym, prąd, ul. Wczasowa, 0-602/445-275

PRUSZCZ Gd. jednorodzinny, nowy, cena do uzgodnienia, pilne, 0501/943-058

WRAŻĘCIENKO, mieszkanie 3-pokojowe, działkę budowlaną, pilnie, 0/691-692-170

ŻUKOWO, 1 piętro w domu jednorodinnym, 100 m kw., niskie ceny, księga wieczysta, 155000 zł, 0601-633-242

ŻUROMINO ziemię od 1 do 4 ha, 1,50/m kw., 0602-896-373

NOWOCZESNY dom z garażem, las, jezioro, działka ogrodzona, 0693-297-438

SPÓŁDZIELNIA Mieszaniowa „Dom Nad Słupią” buduje mieszkania w Słupsku cenie od 1.406 zł – do 1.554 zł/m kw, 059/843-01-54

LĘBORK, mieszkanie 2-pokojowe, 0607-600-441 po 18.00

LĘBORK, przdomowy ogród na działkę budowlaną, 0/600-854-681

LĘBORK okolice, dom wolnostojący również do remontu do 50000 zł, lub zamienię na mieszkanie 50 m kw w Słupsku, (058) 676-82-88, 0/602-72-12-90

DZIAŁKĘ budowlaną nad morzem, (059) 863-21-46, 0693-735-558

DZIAŁKĘ budowlaną nad morzem, (059) 863-21-46, 0693-735-558

TRÓJMIASTO okolice, gospodarstwo grunt. 306-92-29

GDANSK Przymorze. odnajmę mieszkanie 2-pok., 46 m kw., od 1 XII, rodzinie, 500 zł + stałe opłaty, (0600) 70-88-75

KARTUZY odnajmę biuro-wiec, trzy hale po 400 m kw., plac 7000 m kw., tel. 0602-761-024

LĘBORK, mieszkanie 2-pokojowe, nowe budownictwo, odnajmę, 059/862-60-71, 0604-249-723.

LĘBORK, odnajmę mieszkanie 2-pokojowe, ogródek 600 zł/mies, 059/862-49-61

LĘBORK, poszukuję mieszkania 2-pokojowego po atrakcyjnej cenie, 059/862-26-19

LĘBORK, poszukuję mieszkania 20 m kw, możliwość wykupu, tanio, 0506-320-468

LĘBORK – Mosty odnajmę lokal 30 m kw plus pomieszczenie socjalne na działalność gospodarczą lub mieszkanie 0693-575-466

LĘBORK – Mosty odnajmę umeblowany pokój z zapleczem, 0506-720-890

LĘBORK odnajmę mieszkanie 3-pokojowe w centrum, 0603-474-171

LĘBORK pokój odnajmę najchętniej bezdzietnym, 059/862-57-10

SŁAWNO M-3 centrum wynajmę, 0604/946-941

SŁUPSK (centrum), „Galeria Podkowa”, odstąpię 50 m kw. handlowych 059/845-22-76, 0602/720-803

SŁUPSK – pokój do wynajęcia, cena do uzgodnienia, tel. 059/843-31-35

SŁUPSK stosika hanlowe o powierzchni 25 i 12,5 m kw. do wynajęcia. Zarząd spółki CH „Wokulski” tel. 059/842-98-36 godz. 9.00-14.00

DOM

SPRZEDAM

BOILER elektryczny z termostatem stan bdb, 100 zł, 059/861-23-50

GRZEJNIK elektryczny wiszący, cena 130 zł, stan bdb, 059/862-09-53

GRZEJNIKI żeliwne 50 cm wys. 13 i 7 żeber, tanio, 059/862-26-32, 0604-271-287

GRZEJNIKI żeliwne o małym złazie wody. do uzgodnienia, 059/862-26-32

LODÓWKA Silesia, 150 cm wysokości, 55 cm szerokości, 280 l. Wejherowo, (058) 677-54-80

MEBLE dziecięce (łóżeczka, krzeselka), w cenie producenta, ZPU DAWO ul. Szkolna 9, 76-230 Potęgowo, 059/811-50-93, 0502/303-898

NOWY zapakowany oryginalnie wysokiej klasy wkład kominkowy firmy „Arthe” z oryginalnym dystrybutorem powietrza, cena nowego 6750 zł, za 5200 zł, 059/862-55-35

PIEC do centralnego ogrzewania, dolnego spalania, stan bdb, 059/862-05-02

PODGRZEWACZ wody gaz. typ MORA, cana do uzgodnienia, 059/862-26-32

SIATKA ocynkowana od 2,80 zł/m kw., powlekana od 4,30, słupki, bramy. Skrzyszewo koło Żukowa, 058/681-88-20

SIATKA ogrodzeniowa, powlekana PCV, ocynkowana, słupki, Przywidz, tel. 058/68-25-138

SZAFa 2-drzwiowa z barkiem i biblioteczką na książki, brązowa. Wejherowo, (058) 677-54-80

SZYBY zespolone 6 szt, grzejniki żeliwne 36 szt, używane, tanio, (059) 862-69-27

INNE

ODNAWIANIE wanien, 0600-979-826

TURYSTYKA I SPORT

RÓŻNE

SYLWESTER w Ciechocinku- turnus 30 grudnia 2003- 2 stycznia 2004, niepowtarzalny bal, moc atrakcji, 0 5 4 / 2 8 3 - 6 2 - 6 5 , www.puc.sky.pl

ZDROWIE I URODA

RÓŻNE

GINEKOLOG!
0501/536-770
dyskretnie

GINEKOLOG!
0604/823-164
Bezzabiegowo!

GINEKOLOGIA Zabiegi
0604/699-553

GINEKOLOG profesjonalnie, 0608/85-07-06

GINEKOLOG
zabiegi 0605-540-148

WINDE poręczowo- krzeselkową dla osoby niepełnosprawnej tanio sprzedam 058/685-36-72

DIETA Cambridge, bezpłatne konsultacje, 058/661-28-13, 0-604-97-45-50

LECZENIE guzów,
774-31-64

LIKWIDACJA alkoholizmu, narkomanii- jednorazowo. (058) 663-74-74

ROWER treningowy, stan dobry, sprzedam, cena 120 zł, 059/862-09-53

SCHUDNIJ do sylwestra, 0507-048-817

ZWIERZĘTA

RÓŻNE

HUSKY Siberian, reproduktor, bogaty rodowo, zaprasza, 059/862-26-32, 0604-271-287

JAMNIKI szorstkowłose, ładne szczenięta- sprzedam, w dobre ręce, cena: 250 zł, (058) 678-22-88

KOTKI uroczę dwumiesięczne półpersy w dobre ręce oddam 059/814-45-39

RHODESIAN Ridgeback, szczenięta sprzedam, 058/621-72-14, 0505/939-603

ROŚLINY

RÓŻNE

BURACZKI ćwikłowe i kapustę – sprzedam, tel. 058/684-08-96

CHOINKI tanio sprzedam, tel. 058/685-50-29 po 18

MASZyny I URZĄDZENIA

RÓŻNE

CYKLIARKĘ 380 V sprzedam, 059/863-13-57

PIŁĘ stołową z heblarką 380 V sprzedam, 059/863-13-57

RAMĘ zgrabarki sprzedam, 059/861-24-96, 0602-295-791

WYCIĄGARKĘ budowlaną 380 V, sprzedam, 059/863-13-57

USŁUGI INNE

ANGIELSKI korepetycje, tłumaczenia, tanio, (059) 862-21-70, 0502-530-767

ATRAKCYJNE!
Przyjazne Kredyty,
także korespondencyjnie. BTCH, Gdańsk Zaspa, Dywizjonu 303 Nr 22, 557-31-38, 556-68-65

BIURO RACHUNKOWE
pełen zakres rachunkowo-księgowych Profesjonalna obsługa
Lębork Łeba
0-506-072-919

DETEKTYW!
0 5 8 / 3 2 2 - 7 7 - 8 3 ,
0602/474-973

DETEKTYW, licencja, fachowość, dyskrecja, (0601) 692-992

DŁUGI, handel, odzysk, 0 5 8 / 3 2 2 - 7 7 - 8 3 ,
0602/474-973

DOCIEPLANIE ścian i poddaszy styropianem sykim, 058/681-91-76

KREDYTY
GOTÓWKOWE
- BEZ PORĘCZYCIELI
- BEZ ZGODY WSPÓŁMAŁŻONKA
- TAKŻE OSOBY STARSZE
- MINIMALNE DOCHODY
- SZYBKIE TERMINY
- SPŁACAMY INNE KREDYTY
0% opłat wstępnych
0501-871-202

GABINET REHABILITACYJNY Mgr. Andrzej Jastrzębski 0/604-860-137

GOTÓWKOWE pożyczki pod nieruchomości 0605/037-547

Kredyty 48 godzin, Człuchów, ul. Królewska 3, tel. 059/834-51-85, kom. 0600/751-115

KREDYTY gotówkowe, Firma Partner M&R Lębork Al. Wolności 30 (w PSS Społem), 0 5 9 / 8 6 2 - 2 2 - 9 2 ,
0602/329-945

MEBLUJEMY WNĘTRZA kuchenne, łazienkowe, garderoby **PRODUCENT** Lębork Krzywoustego 13 za zus-em 8631-390 www.ippon.pl

KREDYTY
EXPRES
- różne banki
- bez poręczycieli
- bez zgody współmałżonka
- bez ograniczenia wieku
LEBORK: STARY BROWAR I p.
(0-59) 863-23-33
0/609-44-11-83

PREZENTER wesela uroczystości 0601/63-85-57

WINDYKACJA długów- kupno wierzytelności 0605/037-547

WRÓŻBITA- jasnowidz- parapsycholog. (058) 663-74-74, 0609/350-500

CZYSZCZENIE dywanów
0/605-957-821

MATEMATYKA korepetycje
0/605-957-821

WWW. IPPON. PL producent **ŁAZIENKOWE**

INNE

SPRZEDAM

INNE

CZASOPISMO „Wspomnienia sportowe” z 1850-1950, instrukcję obsługi 125p, 059/861-24-96, 0602-295-791

ŁÓŻECZKO, chodzik, ubranka dla dziecka, 0503-172-347 po 18.00

MEBLE na wyposażenie sklepu i pabu w bardzo dobrym stanie, 0693-297-438

OPAL, świerk, sosna, z dowozem teren Lęborka, 0602/267-718

PENTIUM 120 16 Ram, płyta główna, karta, monitor, mysz, 684-52-09

SUKNIA ślubna, rozm. 36/38, biała, oryginalna, krótki rękaw, 2-częściowa, I-właściciel, 700,00 zł, (058) 672-79-75, 0503-442-173

TELEFON Nokia 3110 200 zł, ładowarki nowe po 15 zł, Kartuzy 0606-649-868

PIANINO, 0601/20-33-79

SYLWESTER
Święta, weekendy,
„Hubertówka” Wieżycza,
058/684-38-96

KUPIĘ STARE POCZTÓWKI
(058) 671-02-07

PIANINA kupujemy!
058/341-52-40

ZBOŻA paszowe, pszenica, przemytło, jęczmień, oraz bobiki, kupujemy, 0505/121-171

BIZNES dla wytrwałych,
0507-048-817

OŚWIATA- Lingwista-szkolenia **operatorów ciężkich maszyn budowlanych i drogowych:** koparki-ładowarki, koparki jednonaczyniowe, ładowarki jednonaczyniowe, spycharki, walce drogowe, wózki podnośnikowe i platformowe, betoniarci, zagęszczarki i ubijaki wibracyjne, montażysta rusztowań budowlanych, 058/341-21-82, 0 5 0 4 / 2 5 6 - 0 8 0 , 0501/251-863

OŚWIATA: szkolenia spawaczy- kursy spawania podstawowego, elektryczne, gazowe, CO2, stali nierdzewnych, SEP, aluminium, PRS w argonie. Kursy pedagogiczne, palaczy kotłów olejowo-gazowych, wózki widłowe, służb BHP i BHP, agregaty prądotwórcze, sprężarki, inne, 341-21-82

Dziennik Lokalny - kupon dla osoby fizycznej uprawniający do jednego bezpłatnego ogłoszenia drobnego do 10 słów
pakiet nr 5
PROSZĘ WYPEŁNIĆ DRUKOWANYMI LITERAMI I ROBIĆ ODSTĘPY MIĘDZY WYRAZAMI

treść: _____

kontakt: _____

Wyłącznie do wiadomości biura ogłoszeń imię i nazwisko _____
adres _____
nr dowodu _____ telefon _____

TYLKO DLA OSÓB FIZYCZNYCH
– biuro ogłoszeń zastrzega sobie prawo do zredagowania, sklasyfikowania ogłoszenia lub jego niezamieszczenia – ogłoszenia zawierające w treści nazwisko i adres należy nadać osobiście w biurze ogłoszeń.

ZOSTAW KUPON W LOKALNYM BIURZE OGŁOSZEŃ **WRZUĆ KUPON DO NIEBIESKIEJ SKRZYŃKI DB** **PRZEŚLIJ KUPON POD ADRESEM**

Bytów, ul. Wojska Polskiego 2
Lębork, al. Wolności 40
Sławno, plac Wyszyńskiego 1
Słupsk, ul. Filmowa 3E

Bytów, ul. Wojska Polskiego 2,
Bytów, ul. Wojska Polskiego 47,
Główny Urząd Gminy,
Lębork, al. Wolności 40,
Miastko, ul. Armii Krajowej 29,

Potęgowo Urząd Gminy,
Słupsk, ul. Wojska Polskiego 49A,
Słupsk, ul. Filmowa 3E,
Słupsk, ul. Braci Gierymskich 1,
Słupsk, hipermarket Real.

Dziennik Bałtycki
80-894 Gdańsk
Targ Drzewny 9/11
„GRATKA”

10164816/55

CZYTASZ I WIESZ

■ Zagrają o puchary

Ośrodek Sportu i Rekreacji oraz gimnazjum miejskie w Sławnie zapraszają amatorów tenisa stołowego na turniej na turniej o puchar dyrektora OSiRu. Zawody odbędą się w niedzielę 16 listopada w sali sportowej gimnazjum. Obowiązuje podział na kategorie: młodzicy – szkoły podstawowe (1990-95), kadeci – gimnazjum (1987-89) i seniorzy – od 1986 roku. Dla osób dorosłych obowiązuje wpisowe w wysokości 10 zł. System rozgrywek uzależniony będzie od ilości startujących w poszczególnych kategoriach zawodników. Zapisy prowadzone będą od godziny 9.30, otwarcie nastąpi o godzinie 10, a wręczenie nagród o godzinie 14. W tym samym dniu rozpocznie się również rozgrywki w halowym tenisie ziemnym, które rozgrywane będą w dużej hali sportowej.

■ Malechowo mistrzem

Na boisku Ośrodka Sportu i Rekreacji w Sławnie rozegrano finałowe spotkanie piłki nożnej chłopców w ramach gimnazjady. Tegorocznymi mistrzami powiatu zostali uczniowie gimnazjum z Malechowa, którzy po zaciętym i wyrównanym meczu wygrali z gimnazjum nr 1 Sławno 1:0. Jedyną, a zarazem zwycięską bramkę zdobył w pierwszej połowie spotkania Szymon Pietraszewski. Podopieczni trenera Mariusza Małysza grali w następującym składzie: Piotr Szewczuk, Sebastian Przybysz, Jarosław Szokało, Łukasz Kalwasiński, Marcin Kalwasiński, Kamil Rojek, Łukasz Szulski, Wojciech Jędrzejewski, Sławomir Ryszczuk, Konrad Olszak, Michał Serafin, Marcin Wers, Michał Jarzębiński, Damian Rybicki i Szymon Pietraszewski. Zwycięska drużyna awansowała do finału regionalnego, który rozegrany zostanie w Polanowie.

(AL)

ZAPROSZENIE

■ Szkółka tenisa stołowego

Ośrodek Sportu i Rekreacji w Sławnie dzieci i młodzież na treningi tenisa stołowego. Zajęcia prowadzić będzie nauczyciel wychowania fizycznego, absolwent AWF.

Obowiązuje podział na grupy:

- młodzik – szkoły podstawowe 1991-95
- kadet – gimnazjum 1988-90

Treningi odbywają się w poniedziałki o godzinie 17 i czwartki godz. 16

(AL)

REKLAMA

Kredyt hipoteczny bez opłat

0% prowizji za udzielenie kredytu
0 zł za rozpatrzenie wniosku
0 zł za wcześniejszą spłatę kredytu
0 zł za ustanowienie hipoteki
0 zł za wycenę nieruchomości

Kredyt konsolidacyjny

na spłatę kredytów: hipotecznych, samochodowych, linii kredytowych oraz kart kredytowych.

Kredyt DOM i BIZNES

Dla właścicieli pensjonatów rodzinnych, Notariuszy, Adwokatów, Doradców Podatkowych i Finansowych, Agentów Nieruchomości, Lekarzy, Tłumaczy, Grafików, przedstawicieli wolnych zawodów i innych.

Lębork, ul. Staromiejska 15a/2
tel. (059) 863-43-68, fax (059) 863-43-69
Lębork, Plac Pokoju 8, tel./fax (059) 863-34-44
www.ilderkredyt.com.pl ilderi@ilderkredyt.com.pl

28821793A/502

Zakład Pogrzebowy

DĄBEK

Zapewniamy:
godną i rzetelną obsługę

ul. Konopnickiej 3 Tel. 01033 59 810 36 65 Filia: Plac Zamkowy 1
76-100 Sławno Kom. 0504 497 076 76-150 Darłowo

DARŁOWO. ROK SUKCESÓW

Kolarki zakończyły sezon

Bogaty w wydaniu sezon 2003 zakończyły zawodniczki klubu kolarskiego Kross Ziemia Darłowska. Ostatnim startem były zawody o puchar starosty w Przasnyszu. W kategorii open na dystansie 70 km triumfowała Małgorzata Jasińska z Mazura Barczewo przed Aleksandrą Wnuczek (Opty Grodzisk Mazowiecki) i Agnieszką Kendyn (Cyklista Żyrardów). Tuż za podium na czwartym miejscu znalazła się darłowianka Kinga Piotrowicz. Dużo lepiej zaprezentowały się juniorki młodsze na dystansie 38 km. Pierwsze miejsce zajęła Marta Jasnusz, a drugie Ewa Piotrowicz. Jako trzecia linię mety minęła Ewelina Pietrasik z Morąga, a tuż za nią finiszowały kolejne darłowianki Dominika Mączka i Angelika Kulisch. Kolarki klubu Ziemia Darłowska uczestniczyły w tegorocznym sezonie w 26 imprezach zdobywając 8 medali na mistrzostwach Polski i 3 krawki w mistrzostwach makroregionu młodzieży. Trzy srebrne medale w wyścigu 3 km i długodystansowym na torze oraz górskich mistrzostwach Polski na szosie zdobyła Paulina Fluk.

Dwa złote medale i jeden brązowy w wyścigach młodzieży wywalczyła Żaneta Komos. Srebrny medal w wyścigu



Największe sukcesy w tegorocznym sezonie zanotowały młodziczki juniorki.

Fot. M. Pietrasz

gu ze startu wspólnego na szosie otrzymała Marta Zajac, a po jednym medalu brązowym zdobyły w wyścigach torowych Marta Janowiak i Angelika Kulisch. Blisko medalu była również Katarzyna Nawrocka, zajmując czwartą lokatę w wyścigu długodystansowym na torze.

W podsumowaniu rywalizacji junierek młodszych pucharu Polski, gdzie do punktacji liczyło się 13 wyścigów, w tym zawody ogólnopolskiej

olimpiady młodzieży trzecią lokatę wywalczyła Ewa Piotrowicz. Ponadto w czołowej dziesiątce uplasowały się dwie inne darłowianki. Czwarte miejsce zajęła Marta Jasnusz, a szóste Angelika Kulisch. W drugiej dziesiątce na 14 miejscu sklasyfikowana została Dominika Mączka i na 16 Marta Janowiak. -- To duży sukces naszych zawodniczek, które w tym roku wykazywały znakomitą formę i zajmowały czołowe miejsca we

wszystkich wyścigach. Wierzę,

że w przyszłym sezonie będzie jeszcze lepiej – powiedział trener Marcin Adamów. Należy przypomnieć, że klub Kolarski Ziemia Darłowska w bieżącym roku był organizatorem II serii Pucharu Polski kobiet. Aktywna działalność klubu na czele z prezesem Eugeniuszem Adamowem to znakomita promocja dla miasta Darłowa i okolic.

(AL)

GRAJĄ AMATORZY

Trzecia kolejka

Już jutro trzecią kolejkę spotkań rozegrają piłkarze grający w powiatowej amatorskiej lidze piłki nożnej. W meczach ekstraklasy najciekawiej zapowiadają się pojedynki pomiędzy prowadzącym w tabeli zespołem Agromoru i zajmującym drugie miejsce Poldanem, oraz drużynami Lecha/Londy

z Bankiem PKO. Liderzy II ligi CCCP F12 zmierzą się z Hamburgiem, natomiast piłkarze Osiedla Północ zagrają z ekipą Floty. Interesujący pojedynek zapowiada się również w lidze siatkówki, gdzie spotkają się ekipy Lotnika Darłowo i Straży Pożarnej Sławno.

(AL)

Kto z kim?

■ II liga

godz. 10 HSV – Ewentement
godz. 10.35 CCCP F12 – Hamburg
godz. 11.10 Osiedle Północ – Flota
godz. 11.45 Amator – Osieński i Synowie II
godz. 15.25 Dzik – Zakład Budowlany Tełus

■ I liga

godz. 12.30 Lech/Londy – Bank PKO
godz. 13.05 Osieński i Synowie I – Aral Gool
godz. 13.40 FC Green – Morska
godz. 14.15 10.5 Team – Małysz Team
godz. 14.50 Agromor – Poldan

■ Siatkówka

godz. 11 Postomino – Osieński i Synowie
godz. 12 Osiedle – Delfin
godz. 13 Lotnik – Straż



NOWOŚĆ
15-letni
kredyt
mieszkaniowy

Twoje pieniądze - Twoja KASA

KREDYTY

- nie obciążone zyskiem
- szybko realizowane
- łatwo dostępne

LOKATY

- wysoko oprocentowane
- ubezpieczone do kwoty 22.500 EURO

Jesteśmy blisko Ciebie!

O/Lebork, ul. Armii Krajowej 23/15, 84-300 Lebork, tel/fax: 862-17-05
O/Słupsk, ul. Kościelna 2, 76-200 Słupsk, tel/fax: 841-01-40



BALEX METAL Producent



Blachodachówki



Płyty warstwowe



Blachy trapezowe



Balex Metal spółka z o.o.
Bolszewo, ul. Wejherowska 12C
tel. /0 58/ 778 44 44, fax 778 44 55
Oddział Gdańsk, ul. Grunwaldzka 244
tel./fax /0 58/ 344 74 90
Oddział Słupsk, ul. Wrocławska 45
tel./fax /0 59/ 842 20 20
Oddział Tczew, ul. 30 Stycznia 32
tel./fax /0 58/ 532 29 02
www.balex.com.pl



9045832/A/949